



Antonia Pavlic 8-8-1
7019 - 60th Lane
Ridgewood
Brooklyn, N.Y. 11227

AMERICAN IN SPIRIT
EN IN LANGUAGE ONLY

National and International Circulation

SLOVENIAN
MORNING NEWSPAPER

CLEVELAND OHIO, FRIDAY MORNING, NOVEMBER 27, 1970

STEV. LXVIII — VOL. LXVIII

Nixon odpustil Hickela

Predsednik R. M. Nixon je odpustil tajnika Walterja J. Hickela in postavil na njegovo mesto načelnika glavnega odbora republikanske stranke Rogers C. B. Mortona.

WASHINGTON, D.C. — V sredo popoldne okoli štirih je George P. Schultz, direktor urada za upravo in zvezni proračun telefonično poklical notranjega tajnika Walterja J. Hickela in ga prosil, naj pride takoj v Belo hišo. Ko je prispel tja, so ga takoj peljali k predsedniku Richardu M. Nixonu, kjer je ostal 25 minut. Nekaj pred 6. uro je objavil predsednikov tiskovni tajnik R. Ziegler, da je predsednik predložil Hickelu odstop, ki ga je ta ponudil. Predsednik ga je takoj sprejel. Posle notranjega tajnika bo do novega leta opravljal podtajnik Fred J. Russell, nato pa jih bo prevzel novi tajnik Rogers C. B. Morton, načelnik narodnega glavnega odbora republikanske stranke.

Ko so časnikarji spraševali Hickela, zakaj je bil odpuščen, je odgovoril, da je bila to predsednikova osebna odločitev, narejena komaj pred par urami. Tiskovni tajnik R. Ziegler je v objavi odstavitve izjavil, da ta ni vezana "na noben poseben dogodek". Večina poznavalcev političnih razmer v Washingtonu je prepričana, da je igralo precejšnjo vlogo pismo, ki ga je predsedniku Nixonu poslal Hickel v preteklem maju. V tem ga je opozoril na potrebo po boljših odnosih in stikih zvezne vlade in posebej Bele hiše z mladino. W. J. Hickel je v vladi hodil svojo pot in postopno izgubljal zaupanje in podporo predsednika Nixona, ki sta nujna za uspešno sodelovanje v vladi.

Notranji tajnik Walter J. Hickel je komaj dan pred svojim odpustom priznal, da obstoja neka napetost med njim in Belo hišo, pa pripomnil, da on ne bo odstopil drugače, kot če to predsednik od njega zahteva. On ga je najel in on ga ima pravico odpustiti, je dejal W. J. Hickel. Predsednik je naslednji dan to tudi storil. To je ob časa predsednika H. Trumana prvi odpuščen član zvezne vlade. Običajno so člani vlade, ko so videli, da niso več dobrodošli v njej ali da ne uživajo potrebnega zaupanja, odstopili sami. W. J. Hickel tega ni maral storiti. Dejal je, da je delal za blagor dežele po svoji najboljši moči in sposobnosti. Če v tem pogledu ni izpolnjeval upov in smotrov predsednika R. M. Nixona, ne more pomagati.

Le čemu ni pomil posode

GRANTHAM, Ang. — Policija išče vlomilca v šolo, ki je šel v gospodinski oddelek, si tam skuhal obed in se skopal, pa pustil posodo nepomito.



RAIN
Vremenski
prerok
pravi:

Oblačno in milo z verjetnostjo dežja. Najvišja temperatura okoli 58.

Novi grobovi

Martin Korosec
V torek je umrl v Euclid General bolnici 86 let stari Martin Korosec z 22376 Ivan Avenue, rojen v vasi Golek pri Catežu pod Zaplazom na Dolenjskem, od koder je prišel v ZDA l. 1909, vdovec po l. 1943 umrli ženi Agnes, roj. Mah., oče Freda, Mrs. George Hauptkorn, Martina, Henryja, Mrs. Dana Ketterer (Flint, Mich.) in William (Madison, O.), 13-krat stari oče, 12-krat prastari oče, brat Jerice Kaferle, pok. Franka, pok. Johna, Rozalije Korosec, pok. Minke Zerovnik (vsi v Jug.) in Josephine Saje (Kanada). Bil je član KSKJ št. 219. Pogreb bo iz Grdinevega pogrebnega zavoda na Lake Shore Blvd. jutri, v soboto, ob 8.15, v cerkev sv. Kristine ob 9., nato na Kalvarijo.

Louis Fink
V sredo je umrl v Woman's bolnišnici 71 let stari Louis Fink s 14901 Darwin Avenue, zadnjih 5 let v zavodu Little Sisters of the Poor, vdovec po Mary, roj. Chelesnik, oče Carla (Istanbul, Tur.) Mrs. Richard Lorenzo, Mrs. Peter Fedorka in Mrs. Salvatore Mancini, 8-krat stari oče, brat pok. Charlesa, Josepha, Ludwiga, Franka (New York) in Anthonyja. Pogreb bo iz Grdinevega pogrebnega zavoda na Lake Shore Blvd. v ponedeljek ob 8.15, v cerkev Marije Vnebovzete ob 9., nato na Kalvarijo. Na mrtaški oder bo položen jutri, v soboto, ob sedmih zvečer.

Leroy Domke
V Holy Family Home je umrl 52 let stari, v Clevelandu rojeni Leroy Domke s 14901 Westropp Avenue, sin Julie Domke, roj. Zelaskavic, brat Ruth Loske (Mentor), stric Edwarda Loske, Carol Tussel, Diane Sebek in Constance Bowman. Pogreb bo iz Želetovega pogreb. zavoda na E. 152 St. jutri, v soboto, ob 10.30 na Highland Park pokopališče.

John Korenic
V sredo je umrl 89 let stari John Korenic z 22450 Nicholas Ave., Euclid, O., rojen v Zadoborju v Jugoslaviji, od koder je prišel v ZDA in se l. 1910 poročil z Barbaro, roj. Basar v Grdunu v Jugoslaviji. Zapustil je svaka Antona Basar (Euclid, O.). Bil je član HBZ št. 99. Pogreb bo iz Želetovega pogreb.

Južni Vietnam ne bo 1972 več potreboval vojaške pomoči ZDA!

Podpredsednik republike Južnega Vietnama Ky je izjavil časnikarjem, da se bo leta 1972 Južni Vietnam lahko sam branil pred rdečimi.

WASHINGTON, D.C. — Nguyen Cao Ky, podpredsednik Južnovietnamske republike, je na tiskovni konferenci National Press Cluba v Washingtonu trdil, da bo Južni Vietnam imel koncem leta 1971 en milijon in sto tisoč mož pod orožjem, letalske sile in vojna mornarica bodo povečane. Tako bo Južni Vietnam po moči oboroženih sil na 4. ali 5. mestu na vsem svetu, vojno brodogradnja bo nekako 10. po moči na svetu, helikopterske sile pa bodo takoj za onimi ZDA.

Z vsemi temi oboroženimi silami in sredstvi bo Južni Vietnam dovolj močan, da se brani pred komunisti. Ky je dejal, da povsem odobrava ameriški poskus rešitve vojnih ujetnikov pretekli teden iz okolice Hanoia v Severnem Vietnamu. Dejal je, da bi se rad pridružil temu podvigu in bi bil tudi koristen, ker pozna kraj, kjer je ujetniško taborišče, zelo dobro, saj je to njegov rojstni kraj.

Nguyen Cao Ky je bil pri predsedniku Nixonu v Beli hiši, pa se razgovarjal tudi z dr. H. Kissingerjem in drugimi sodelavci predsednika ZDA v Beli hiši. V ZDA je na pol uradnem obisku za 18 dni.

Podjetje je priznalo nezakonito prodajo orožja

LAUSANNE, Sv. — Predstavnik največjega podjetja za izdelavo orožja v Švici so priznali pred sodiščem, da so "posredovanju" francoskega obrambnega ministrstva dobavljali orožje tako Izraelu kot Južni Afriki.

zavoda na E. 152 St. jutri, v soboto, ob 8.15, v cerkev Marije Vnebovzete ob 9., nato na Kalvarijo.

Papež Pavel VI. je bil po pristanku v Manili napaden, pa ni bil ranjen

Med Baski na Španskem je zopet začelo vreči

MADRID, Šp. — Baski se tako trdovratno upirajo Francoevemu režimu, da stalno obnavljajo podtalna gibanja, ki imajo tipičen značaj uporniških zarot. Tudi sedaj je policija odkrila vodstvo zarotniške skupine znane pod imenom FTA. Hoče 16 zarotnikov sedaj spraviti pred vojaško sodišče, kjer se pa sodniki lahko odločijo za smrtno kazen.

To je tako vznejevoljilo dva škofa — iz Bilbao in Sv. Boštjana — da sta v skupnem pastirskem pismu javno obsodila že kar naprej rabo smrtnih kazni za politične procese. Režim kaj takega ni pričakoval in se je zmedel. Ni poskušil preprečiti branja pastirskega pisma, ki sedaj kroži po vsej Španiji.

Do sodne obravnave bo prišlo šele v nekaj tednih, vsa javnost jo pa napeto pričakuje. Menda se tudi cela vrsta evropskih organizacij pripravlja, da bo s svojimi protesti podprla stališče obtoženih prevratnikov.

Priljubljeni japonski pisatelj s samomorom protestiral

TOKIO, Jap. — Eden najbolj znanih japonskih romanopiscev Yukio Mishima je napravil preteklo sredo samomor - harakiri, da bi tako čim bolj opozoril svoje rojake na pomanjkanje zavesti po močni in neodvisni narodni obrambi. V svojem govoru tik pred samomorom je dejal, da sramota, ki jo je utrpela Japonska s svojim porazom v drugi svetovni vojni še ni oprana.

Yukio Mishima je bil hud japonski nacionalist, ki je le težko prenašal ameriško "varuštvo" nad Japonsko. Svoje rojake je stalno prijemal zaradi pomanjkanja narodne zavesti in ponosa ter zaradi njihovega predačenja boju za materialnimi dobrinami, za čim višjo življenjsko ravnjico.

Komaj je dobro izstopil iz letala na letališču v Manili, kjer ga je pričakalo kakih 3000 ljudi, se je prirnil do papeža neki Bolivijec v duhovniški obleki in ga skušal zabosti z 9 palcev dolgim nožem. Napadalec ni mogel do papeža, ranil pa je roko kardinala Štefana Kima s Koreje, ki je hotel papeža varovati. Napadalec so prišli in ga označili za fanatika, ki je pri zasliševanju trdil, da je hotel z napadom "rešiti človeštvo pred versko propagando papeža".

MANILA, Filip. — Ko je papež Pavel VI. stopil iz letala in pozdravljal množico, ki ga je prišla sprejeti, se je prirnil skozi njo 35 let stari Bolivijec Benjamin Mendoza Amor in skušal papeža napasti z 9 palcev dolgim nožem. Ni mu uspelo priti bližje kot 4 čevlje do sv. očeta, ranil pa je njegovega spremljevalca korejskega kardinala Štefana Kima na roko. Napadalec so naglo prišli in ga odnesli na jeep ter ga odpeljali v glavni policijski stan. Sv. oče je bil iznenaden, ker kaj takega ni mogel pričakovati, pa se je naglo zbral in mirno šel dalje po predvidenem sporedu. Pridružil se je predsedniku republike F. Marcosu in s slavnostnega odra nagovoril množico.

V svojem govoru je papež pozdravil Filipince v "imeni Gospoda, ki nas pošilja, kot je poslal Petra in Pavla ter druge apostole po vsem svetu". Svoj govor je končal z besedami "Mabuhay Filipinas!", kar pomeni v njihovem domačem jeziku "Naj Filipini dolgo žive!"

Dan pred prihodom sv. očeta na Filippine so krožile po Manili govorice, da je vojaška obveščevalna služba odkrila skupino študentovskih skrajnežev, ki očitajo Cerkev, da podpira režim in obstoječi red, namesto da bi se borila za socialno pravičnost in nujne socialne reforme, in so sklenili zaradi tega napasti papeža ob prihodu v Manilo. Oblasti so te vesti zanikale.

Sv. oče je odletel na pot z letališča Fiumicino pri Rimu večeraj ob 9.55 popoldne, se na poti ustavil v Teheranu in pozdravil iranskega kralja Rezo Pahlavi. Pri pristanku v Daki v Vzhodnem Pakistanu je pozval ves katoliški svet, naj z vsemi močmi pomaga Pakistancem, ki jih je zadela 13. novembra strašna nesreča. Med poletom nad Indokino je v posebnih poslasticah pozdravil predsednika Juž-



nega in Severnega Vietnama ter jima želel "pravičen in časten mir", v poslanici predsedniku Kambožde pa je izrazil upanje, da "bo vse ljudstvo Kambožde živelo v svobodi, pravičnosti, bratstvu in miru".

Papež se bo v Manili udeležil konference azijskih škofov, ki bo razpravljala o položaju in stanju Cerkve v tem delu sveta. Filipini so edina katoliška dežela Azije, saj je med 38 milijoni prebivalcev republike kar 85% katoličanov.

Ko bo končal svoj obisk na Filipinih, kjer bo ostal najdalj, bo poletel na Pago Pago na otočju Samoa in od tam obiskal neodvisno republiko Zahodni Samoa. Potem bo letel v Avstralijo in obiskal na poti domov še Indonezijo, Hong Kong in Colombo na Cejlonu. To je deveto potovanje papeža Pavla VI. v tujino. Leta 1963 je obiskal sv. deželo, naslednje leto Indijo, leta 1965 New York, kjer je govoril pred Združenimi narodi, bil l. 1967 na Portugalskem in v Turčiji, naslednje leto v Svidu, lani pa v Ugandi v Afriki.

Eksplodizija pred Aeroflotom zaradi preganjanja Judov v Sovjetski zvezi

NEW YORK, N.Y. — Eksplodizija v sredo zgodaj jutraj je podrla skoraj vso prednjo steno urada sovjetske letalske družbe Aeroflot v Manhattanu na E. 49 St. Materialna škoda je bila velika, vendar ni bil nihče ranjen, ker je bil urad v času eksplozije prazen.

Neki ženski glas je poklical po telefonu UPI urad in dejal: Urad Sovjetske letalske družbe je pravkar zlefel v zrak. Naj svet ve, da tako dolgo, kot so

Iz Clevelanda in okolice

STV vabi — Slovenska telovadna zveza v Clevelandu vabi rojake in rojakinje na praznovanje svoje 20-letnice v farno dvorano k Sv. Vidu jutri, v soboto, ob 7. zvečer. Najprej bo večerja od 7. do 9., nato bo sledila telovadna akademija, po njej pa ples ob igranju Veselih Slovencev.

Zadušnica — Jutri ob 6.30 zvečer bo v cerkvi sv. Filipa Nerija sv. maša za pok. Johna Tavčarja ob 1. obletnici njegove smrti.

V nedeljo ob 5. popoldne bo v cerkvi sv. Vida sv. maša za pok. Franka Miklavčica st. ob 10. obletnici njegove smrti.

Zenith TV — Pri Norwood Appliance & Furniture, 6202 St. Clair Ave., imajo ugodno napravo odlične ZENITH 22" CONSOLE TV. — Podrobnosti v oglasu!

Mohorjeve knjige prišle — Slovenska pisarna v Baragovem domu naznanja, da je prejela večje število mohorjev za l. 1971. Kdor ni ud, pa bi rad imel knjige, naj jih pride takoj iskat v Pisarno ali pa naj jih naroči po pošti. Cena \$4.-, za naročnike po pošti pa je treba dodati še 50 centov za poštino in zavojnino.

Ključa najdena — Danes zjutraj sta bila najdena dva ključa, eden na Addison Rd. z obeskom "Calvert", drugi pa na Norwood Rd. par korakov južno od Norwood Appliance & Furniture. Kdor je ključ izgubil, ga dobi v upravi AD.

ZDA ne bodo trpele ZSSR na Kubi pomorskega oporišča

WASHINGTON, D.C. — V Beli hiši trdijo, da so povedali sovjetskemu predstavniku jasno, da ZDA ne bodo trpele vzpostavitev sovjetskega podmorniškega oporišča na Kubi. Če bo treba, bodo uporabile tudi svoje oborožene sile, da to preprečijo.

Moskva je v preteklih mesecih ponovno izjavila, da nima robenega namena takega oporišča na Kubi vzpostavljati, dokler se bodo ZDA držale svojih obveznosti v okviru dogovora od jeseni 1962. Kljub vsem tem izjavam pa se še vedno zadržujejo na Kubi sovjetska podmorniška matična ladja in tri druge pomožne vojne ladje.

Švedska je ameriškega vojaškega begunca izgnala

STOCKHOLM, Šved. — Kljub vsem protestom je Švedska izgnala 21 let starega ameriškega vojaškega begunca Josepha Parra, ko je ta odsedel 17 mesecev od 21. jeca, na katero je bil obsojen zaradi rabe in prodaje mamil. Podobna usoda čaka še kak ducat drugih ameriških vojaških beguncev, ki so še v ječi iz istega ali iz kakih drugih razlogov.

pred sodbo Judje po vsem svetu, bo pred sodbo tudi Sovjetska zveza. Kasneje je neki moški glas ponovil preko telefona isto sporočilo. Člani Judovske obrambne lige so v preteklem letu ponovno demonstrirali pred poslopjem Aeroflota in in vsaj enkrat tudi vdrli vanj in ga razbili.

Couve de Murville razmišlja o sodobni Kitajski

PARIZ, Fr. — Couve de Murville je v Franciji tako dobro znan kot pri nas bivši državni tajnik Dean Acheson. Francoska javnost mu prizna izredno nadarjenost, sam De Gaulle je cenil njegove diplomatske spretnosti. Ta francoski diplomat je bil nedavno tri tedne na Kitajskem. Za N.Y. Times je napisal svoje vtise s tega potovanja. Opis je namenjen ameriški javnosti in skuša zajeti glavna opazanja, kar jih je Couve de Murville vtisnil v svoj spomin. So zanimiva radi preglednosti, pa tudi zaradi avtorjeve tipično francoske nevtiralnosti do moralnih meril, ki ležijo na dnu njegovih doživetij.

Couve de Murville je bil že preje na Kitajskem, saj je kot francoski zunanji minister in DeGaullov zaupnik obnovil diplomatske stike z rdečo Kitajsko v januarju 1964. Zato se ni mogel otrestiti primerjave tega, kar je videl takrat, s tem, kar je mogel opaziti sedaj. Za avtorja

ni bila Kitajska pred l. 1949 niti zemljepisni pojem, ampak kup nereda, lokalnih državljanskih vojn, javnih uprav brez vsake medsebojne povezanosti, s simbolično centralno vlado, ki je svojo oblast temeljila bolj na tradiciji in nacionalnosti kot na državni upravi. Po l. 1949 se je vse hitro spremenilo. Novi režim je ustvaril državno edinstvo, položil temelj za javno upravo, priboril pokorščino centralni upravi. Z neverjetno hitrostjo se je država tako hitro konsolidirala, da je brez večjih notranjih potresov prebolela kulturno revolucijo (1966-1968) in se vrnila na stanje takoj po l. 1949.

Sedanja Kitajska je naravno komunistična državna tvorba, toda to je komunistem svoje vrste, ki ni samo različen od sovjetskega, ampak tudi od vsakega drugega. V čem tiči posebnost kitajskega komunizma, je težko reči. Kitajska komunistična filozofija je še zmeraj podobna loncu kroja. Kdor bi ga posku-

sil mešati, bi si opekli prste. Sele čas bo ustvaril pravo podobo kitajskega komunizma in ne morda nauki tovariša Mao. Čas je tudi najboljše jamstvo, da bo na Kitajskem komunizem še ostal kot tudi v drugih državah.

Ze sedaj je vidno, da je kitajski komunizem ravno tako prežet z nacionalizmom kot vsak drugi. Saj se celo vietnamski komunizem razlikuje od kitajskega, pa tudi korejski je daleč od Peipinga. Kitajci se nacionalizma v svojem komunizmu tudi zavedajo, zato gledajo na svet tudi skozi nacionalna očala in ne samo skozi komunistična. Zato bo le prirodno, da bodo v Peipingu gledali na Washington — kadar bodo diplomatski stiki obnovljeni — prav z istega stališča, kot gledajo danes, recimo, na Moskvo. Zato bo v kitajski zunanji politiki igrala nacionalnost isto vlogo kot komunistična filozofija. Kitajski komunisti bodo skušali doseči svoje cilje v zunanji politiki prav tako s

pomočjo komunizma kot s pomočjo nacionalizma. Izbrali si bodo sredstvo, ki se jim bo zdelo učinkovitejše. "Ideološka solidarnost" bo pri tem igrala malenkostno vlogo ali pa sploh nobene.

Kitajska živi zaprta sama vase, polagoma se pa nagiba k misli, da bo treba prevzeti tudi več odgovornosti za mednarodno politiko. Zato je čisto prirodno, da hoče biti Peiping povsod "zraven" in da je prepričan, da ima do tega isto pravico kot vsaka druga velesila. Tega se Peiping še prav posebno zaveda. Ve namreč, da je ravnovesje političnih sil na Atlantiku kolikor toliko stabilizirano, kar pa na Tihem oceanu ni še doseženo. Zato mora že sedaj gledati, da ne bo tam tako odrinjen, kot je bil v preteklih stoletjih.

To postavlja mednarodno politiko na Tihem oceanu v posebno luč, češar ne sme prezreti nihče, ki mu je mar za mir na Daljnem vzhodu.



6117 St. Clair Ave. — Henderson 1-0628 — Cleveland, Ohio 44103

National and International Circulation

Published daily except Saturdays, Sundays, Holidays and 1st week of July

Managing Editor: Mary Debevec

NAROCNINA:

Za Združene države:

\$16.00 na leto; \$8.00 za pol leta; \$5.00 za 3 mesece

Za Kanado in dežele izven Združenih držav:

\$18.00 na leto; \$9.00 za pol leta; \$5.50 za 3 mesece

Petkova izdaja \$5.00 na leto

SUBSCRIPTION RATES:

United States:

\$16.00 per year; \$8.00 for 6 months; \$5.00 for 3 months

Canada and Foreign Countries:

\$18.00 per year; \$9.00 for 6 months; \$5.50 for 3 months

Friday edition \$5.00 for one year

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CLEVELAND, OHIO

83 No. 229 Friday, Nov. 27, 1970

Brandt o nemški vzhodni politiki

Nemški kancler W. Brandt ima v nemškem parlamentu večino, ki dosega komaj pol odstotka, pa vendar je imel pogum, da je sklenil s Moskvo pogodbo o nenapadanju. Ali ima v tem slučaju res večino nemškega naroda za seboj, bomo šele videli, ko bo pogodba prišla ob priliki ratifikacije ponovno v politično debato v Bonnu. Brandt ve, da je v kočljivem položaju, zato skuša svojo politiko utemeljiti tudi zunaj Nemčije. To je storil med drugim tudi s člankom, ki ga je priobčil v N.Y. Times in ki ima očiten namen, da ameriški javnosti naslika nemško politiko do vzhodne Evrope. Članek daje pregledno sliko o nemški zunanji politiki in je obenem vsaj mnenje sedanje vladne koalicije. Ker nam takih pregledov na splošno manjka, bi radi Brandtov članek posneli z nekaterimi pripombami, da bodo bralci vedeli, zakaj pravzaprav gre. Iz poročil ameriškega časopisa se namreč to da le težko dognati.

Brandt opozarja najprvo, da je gospodarska konsolidacija zahodne Evrope že močno napredovala. Lanska decembrska konferenca v Haagu je odstranila še zadnje glavne ovire in pot je odprta do prave carinske unije, spopolnjene z denarno, prometno, politično itd. To bodo udeležene države dosegle v prihodnjih 12 letih. Med tem bodo prišle v EGS še Anglija, Norveška, Danska in Irska. Nastala bo torej nova Evropa, ki bo samo napram skupni tujini poznala običajno razmejitev. Pot do evropske federacije je še dolga, toda ustrašiti se ne smemo. Izrabljena bo za medsebojna politična posvetovanja, ki naj pravi federaciji čim preje odprejo vrata.

Tak evropski razvoj mora bistveno vplivati tudi na nemško zunanjo politiko, Nemčija postaja del Evrope, nekdanji ideal "Nemčija nad vse" je že odšel v zgodovino, nemški narod postaja enak med enakimi in mu mora biti tuj vsake vrste imperializem. Nemčija vidi jasno, kam jo vodi sedanja pot v zunanji politiki, in je prepričana, da je pravilna. Je trdno odločena, da na tej poti tudi ostane ne glede na bodoča valovanja v mednarodni politiki.

Tak razvoj v zahodni Evropi in tak političen položaj nemškega naroda nalaga Nemčiji tudi posebne naloge, zlasti proti evropskemu vzhodu. Konsolidirana zahodna Evropa se namreč ne sme v nobenem slučaju spremeniti v blok proti evropskemu vzhodu. Zato je nemška vlada že v začetku razgovorov z Moskvo poudarjala:

Nemčija je postala del zahodne Evrope in hoče to tudi ostati. Svoje obveze do zahodne Evrope bo zato zmeraj vestno izpolnjevala, smatra pa za svojo nalogo, da preprečuje vsako trenje med Zahodom in Vzhodom Evrope. Pri tem hoče ostati lojalna član zahodno-evropske politične skupnosti. Moskva je to nemško stališče vzela na znanje in mu ne oporeka.

V tem duhu je nemška delegacija vodila pogajanja v Moskvi in jih tudi srečno končala. Proces pogajanj še ni končan, ni pa nobenega strahu, da se ne bi končalo za obe strani ugodno zaključil.

Vse čeri se niso odstranjene. Še zmeraj nista Nemčija in Sovjetska zveza našli zadovoljivega kompromisa glede usode Zahodnega Berlina. Berlinsko vprašanje je trenutno najvažnejše v nemški zunanji politiki. Nemčija hoče doseči da bo Zahodni Berlin mesto, ki svobodno živi in diha pod zavezniki varstvom in v normalnih odnosih z Zahodno Nemčijo.

Sporazum med Nemčijo in Sovjetsko zvezo ne bi mogel doseči svojega cilja, ako Zahodna Nemčija ne ustvari normalnih odnosov do Poljske, Češkoslovaške in Vzhodne Nemčije. Treba je na vsak način odpraviti napeto stanje v odnosih med Zahodno Nemčijo in temi tremi državami. Šele potem bo zavladal pravi mir v tem delu Evrope, kar ni le v nemškem interesu, ampak v interesu vse Evrope.

Brandt se potem ponovno vrača na položaj Zahodne Nemčije v sklopu zahodne Evrope. Trdi, da je mogla Nemčija začeti sedanjo novo "vzhodno politiko" samo zaradi tega, ker je tesno povezana z Atlantsko zvezo in Združenimi državami Amerike. Brez te povezanosti bi se Nemčija ne mogla spustiti v taka pogajanja. To je uvidela tudi Moskva in je zato pristala na razgovore in pogodbo. Brandt smatra tudi NATO za potreben element evropskega mira, je pa za zmanjšanje oboroženih sil v Srednji Evropi in upa, da bo prišel kmalu čas, ko se bodo razgovori med zainteresiranimi državami lahko začeli. Odklanja vsako misel na enostransko razorožitev s katerekoli strani. Ameriške oborožene sile naj ostanejo v Evropi; so najsigurnejše jamstvo za mir v Evropi, ki zanj še nismo našli nadomestka. To velja posebno za mesto Zahodni Berlin, ki mu samo sedanje zavezniki kolektivno jamstvo nudi zadostno varnost. pa tudi mir in svobodo.

Konferenca o evropski varnosti bi mogla biti uspešna le takrat, ako se jo udeležijo tudi ZDA, brez njih bi bila

konferenca le parada. To so v Moskvi že razumeli, zato je udeležba Amerike v sistemu evropske varnosti med najvažnejšimi problemi mednarodne politike.

Brandt smatra za posebno važen znak političnega položaja v Evropi dejstvo, da so v Moskvi spoznali, v čem naj bo sedanje bistvo evropske politike in da so se s tem spoznanjem sprijaznili. To bo veliko pripomoglo k utrjevanju miru po vsem svetu.

Brandt se zaveda, da more biti taka "nemška vzhodna politika" samo del splošne nemške zunanje politike, morada najvažnejši, pa vendarle del. Ta del mu je pa tako pri srcu, da zaenkrat misli le nanj in ne na kaj drugega.

BESEDA IZ NARODA

MISIJSKA SREČANJA IN POMENKI

29. Ob Zahvalnem dnevu 1970.

PRINCETON, N.J. — Zahvalni dan je velik ameriški narodni praznik. Ne smemo in ne moremo mimo njega, če imamo v naših srcih in dušah globoko hvaležnost. Kot vsak pošten kristjan, ki po zaužitju jedi ponavlja: "Zahvalimo se Ti, vse-mogočni Bog, za vse Tvoje dobrote, ki živiš in kraljuješ na vekov veke."

Hvaležnost je tipično krščanska krepost. V poganskem slovarju sloh ne obstoja, razen v besedi, ki mnogim veliko ne pomeni. Za katoliškega Slovence mora biti Zahvalni dan prilika, da obstane, gre vase, izpraša svojo vest in prosi Stvarnika za odpuščanje, da ni za mnogokaj bolj hvaležen. Hvaležno srce je tudi najboljša priporočilo božjemu usmiljenju in dobroti za nove blagoslove. Nad nas same in vse naše drage, žive in rajne, prisotne in one v daljavah, ki jih samo duh zlahka premosti in doseže. Naša misel, molitev, pismo, ki hitijo k njim, kadar sami hočemo in tako želimo. Naša pomoč v skrbi zanje.

V imenu vseh slovenskih misijonarjev in misijonark ter številnih misijskih sodelavcev in sodelavk MZA v zaledju po vsem svetu, se ob tem lepem dnevu Bogu zahvalimo v AD, da smo živi, svobodni, sposobni misliti in delati dobro. Da še imamo čas in sredstva pomagati vsem, ki so v potrebi. Da smo "za" vse pozitivno v dejanju, ne samo "proti" v večnem debatiranju in nerganju. Da v duhu vere izrabljamo svoje zdravje in potrpljenja prosimo, če nam ga manjka. Da smo obzirni do našega bližnjega in ga skušamo razumeti. Da odpuščamo tistim, ki nas ne razumejo. Da lahko dajemo, namesto da bi jemali. Da dvigamo in rešujemo, namesto da bi postali brezbrizni in neizinteresirani.

Zahvalimo se Ti, Gospod, za vse naše pionirje na terenu, ki garajo med ubogimi plemeni in narodi v misijonih v našem imenu. V imenu slovenskega naroda, ki si ga v njih blagoslovil. Hvaležni smo Ti za mnoge vzpodbude in zglede, ki nam jih staviš pred oči iz dneva v dan. Za naše revije in naš slovenski tisk, ki ohranja živo našo materinsko. Za "Ameriško Domovino" in "Katoliške misijone", ki nam odpirata pogled v množice neodrešenega človeštva. Ki vse, ki tako velikodušno darujejo in pomagajo, da bi se Kristus vedno uspešneje oznanjal vsem ljudem. Zahvalimo se Ti za MZA in vse, ki v njej in po njej gradijo boljši svet. Za vse sodelujoče in poverjenike, ki želijo postaviti aktivni graditelji božjega kraljestva na zemlji.

Obudi k sodelovanju in priključiti po vsej Ameriki in Kanadi v MZA vedno nove poverjenike, ki bodo, kot pravila predvidevajo, v svojem delokrogu in razvijanju MZA povsem samostojni, dokler delovanje razvijajo v duhu in skladno z navodili vodstva MZA. Osebnostno svobodni in odgovorni za pridobivanje lastnih sodelavcev. Izbrani izmed gorečih članov MZA in po imenu objavljeni v AD in KM. "Zahvalimo se Ti

za nove poverjenike moči, ki so se za sodelovanje odločile zadnje tedne in ki bodo pomnožile učinkovitost misijskega sodelovanja, vsak v svoji naselbini ali okolici. Sprejemajoče kakršnekoli darove za kateregakoli slovenskega pionirja na terenu in posredujoče jih stalno MZA. Vsi navedeni so že leta aktivno v MZA sodelovali.

Mr. Frank Zele, 83 North St., Huntington, Conn. 06484, za področje naselbine Bridgeport, ki pravi: "Lahko objavite, da sem misijonski sodelavnik. Vedno sem na razpolago, če morem narediti kaj koristnega za naše misijonarje."

Rev. Aloysius Jenko, Saint Patrick's Rectory, 53 St. Patrick's Place, Staten Island, N.Y. 10306, ki že leta v New Yorku duše pase in pozna verjetno večino naših rojakov v njem. G. Lojze pravi: "Ne verjamem, da bi lahko delal kako pisarniško delo, ki bi terjalo veliko pisanja, moje ime pa lahko uporabljaj." Tako se govori. Pri poverjenikih sodelavcih gre za to, da je kdo na terenu, ki zanj polagamo vsi izvedo in mu lahko vedno kako misijonsko pomoč za MZA dajo, če tako želijo. Komunisti so imeli v najmanjših vaseh svoje "terence", Kristus pa menda zasluži v svobodnih deželah povsod, kjer živijo rojaki, svoje misijonske poverjenike. Da več duš dosežemo preko MZA in uspešneje ter hitreje mnogim na terenu lahko vsako leto vedno znova in izdatno pomagamo.

Dr. Franc Puc, Sr., 459 — 4th St., Hoboken, N.J. 07030, že drugo leto ameriški član v nadzornem odboru MZA. To mesto je ob ustanovitvi prevzel g. dr. Jože Basaj. Kot je bil dr. Basaj, tako je tudi g. dr. Puc velik dobrotnik slovenskih misijonarjev in sošolcev jezuita o. Demšarja iz Skofjih zavodov v St. Vidu, aktiven med rojaki v New Yorku, čeprav živi v našem New Jerseyju, dobro urejen in pol vožnje z avtom od Princetona. V "Ligi" in v slovenski župniji v N.Y. ga vse pozna in MZA bo hvaležna vsakemu, ki se misijonarni spomni, kadar dr. Puca sreča. Gospa Ivanka, njegova žena, mu bo pa zvesto še naprej pomagala.

Mr. Joseph Dimnik, Sr., 1706 — 21st St., South, Lethbridge, Alberta, za slovensko skupino v farmarskem središču Kanade, ki sem ga letno ob misijonih obiskoval. Kot Mr. Zele v Conn. je tudi Mr. Dimnik veteran več vojn. Misijonsko aktiven več let in zvest kot katoliški pionir mora biti. Bog se poslužuje vsakega na svoj način, da dosega velike stvari in izpeljuje svoje načrte.

Gospod, priključiti in obudi k sodelovanju vedno nove poverjenike moči, da bo naša MZA imela v prvem letu objavljenih misijonskih članov v AD, svoje zveste sodelavce in sodelavke v mnogih državah ZDA in številnih provincah Kanade.

Zahvalimo se Ti iz dna duše za vse nove misijonske darove zadnjih tednov. Pomagaj nam, da bomo preko MZA razvili čim bolj stalno, neumorno in nemotrudljivo sodelovanje misijon-

skih duš, katerih vse življenje bo kot močnega misijonskega delja. Iz dneva v dan, tedna v teden, meseca v mesec, leta v leto. Tile so tokrat pomoč misijonarjem poslali:

Po \$100: Neimenovana iz Pa. (za vse); Neimenovana iz Ontario (za najbolj potrebne, ki gradijo cerkve in šole); Mr. Ciril Kastelic z družino iz Chicaga, Ill. (50 g. Česniku, v zahvalo za uslišano prošnjo in 50 g. Cikaneku na Madagaskarju, namesto cvetja pok. prijatelju duhovniku Mirotu Permetu, ki se je poleti smrtno ponesrečil ob romanju Slovencev v Lurd).

Po \$50: Učiteljica Pepca Beričičeva, Joliet, Ill. (letni dar za vse naše misijonarje ob mis. nedelji), 2 Neimenovani iz Willowicka, O. \$40 (20 za g. Oballa in 20 za g. Roberts, oba v Afriki). Kanadskih \$30: Miss Julka Zarnik iz Toronto, Ont. (10 mesečno za g. Česnika). Mladi harmonikarji, Cleveland, O. \$25 (bratu Leopoldu Vidmarju, S.J.), Neimenovani iz Montane \$25 (najbolj potrebnim misijonarjem na Madagaskarju).

Zahvalimo se Ti, Gospod, za vse te dobrotnike v duhu Zahvalnega dneva.

Rev. Charles A. Wolbang, C.M. St. Joseph's College P.O. Box 351 Princeton, N.J. 08540

Miklavževanje v Washingtonu

WASHINGTON, D.C. — Kakor prejšnja leta, bo tudi letos priredilo naše Društvo škofa Barage št. 257 KSKJ v Washingtonu miklavževanje. Letos bo še prav posebno imenitno, ker bodo nastopili gostje iz Bridgeport, Conn., ki so postali znani že mnogim Slovincem ne samo v svojem domačem kraju, ampak tudi po svojih nastopih v New Yorku.

Nastopili bodo s petjem slovenskih narodnih pesmi in z odlomki iz Gržinčičeve operete "Miklavž prihaja". Petje nekaterih odlomkov te operete bo v slovenščini, nekaterih pa v angleščini, ker menda parkeljni ne znajo dobro slovensko, angelčki pa seveda prav dobro. Iz nebeških višav se bo spustil sam sv. Miklavž neke v New Yorku in more bo od tam pripeljal k nam v prestolnico, kjer bo delil darove pridnim otrokom. Na razpolago bodo seveda tudi klobase in druge slovenske dobrote pri večerji, ki bo na razpolago za vsakogar, ki si jo bo požel.

Vse to bo v soboto, 5. decembra, ob šestih zvečer v dvorani cerkve St. Thomas Apostle, 2665 Woodley Road, N.W. v Washingtonu, kamor vabimo vse iz mesta in iz okolice. Pripeljite s seboj tudi otroke, da bodo videli slovenskega Miklavža in se zabavali po slovenskih običajih.

E. A. Kovačič

Slovenski dom za ostarele v Lemoniu

CLEVELAND, O. — Nimam namena o stvari na dolgo razpravljati, še manj komu na delu in pisanju oporekati, toda prva beseda, ki je padla o graditvi Doma za ostarele v Lemoniu, mi je vzbudila številne pomisleke.

Namen sem imel že pred časom povedati svoje skromno mnenje v dnevniku Ameriška Domovina, toda zadržala me je misel, da bi bil preobširen.

Za dopis v Ameriški Domovini 26. oktobra 1970 ter za dopis v istem listu 12. novembra 1970, ki Slovincem mnogo povesta, se gospodoma iskreno zahvalim. Obenem tudi pozdravljam idejo, da se imenovani Dom gradi za vse državljane.

Na kraju moje osebno mnenje! Po dolgih letih mojega bivanja v mestu Clevelandu nimam niti najmanjše želje po-

slednje dni preživeti izven Clevelanda.

Tudi se zna zgoditi, da nas vseh ne bi bil Dom mogel sprejeti. Na kraju, spoštovani Slovence, Slovenke, vprašajmo sami sebe: Ali ni možnosti z ozirom na veliko potrebo, da si na svežem zraku v okolici mesta Clevelanda postavimo nam vsem trajen napis "Zasluzeni dom počitka Slovencev in Slovenk".

S pozdravom

Ernest Zupan

SSK kegla

CLEVELAND, O. — Znanje in izkušnje "starih" keglačev prihajajo vedno bolj do veljave. Moštva z izkušenimi keglači se počasi pomikajo proti vrhu. Stanje po zadnji nedelji je sledeče:

St.	Moštvo	Dobili	Izgubili
1.	Kure	33	9
2.	Benečani	28	14
3.	Postenjaki	28	14
4.	Blejci	28	14
5.	Stajerci	26	16
6.	Lopovi	24	18
7.	Slaki	23	19
8.	Kovači	23	19
9.	Korotanci	22	20
10.	Kranjci	21	21
11.	Levi	21	21
12.	Asi	19	23
13.	Morski volki	18	24
14.	Puščavniki	16	26
15.	Angelčki	15	27
16.	Korenjaki	13	29
17.	Pijanci	10	32
18.	Parkelčki	9	33

Zopet opozarjamo vse člane in članice SSK na občni zbor, ki se bo vršil 29. novembra, to je prihodno nedeljo, ob 4.30 popoldne v družabni sobi Euclid-Green Lanes. Pridite točno vsi, ker bomo začeli keglati takoj po volitvah!

M. O.

Sv. Miklavž pride k Sv. Vidu

CLEVELAND, O. — Komaj je ena prireditev v kraju, je že druga tukaj. Tako človek komaj dohiteva čas. Pa je prav tako. Kako žalostno bi bilo, če ne bi bilo tako!

Nekaj mladih mamic me je že zaskrbljeno vprašalo: "Kaj, ali letos ne bo Miklavža. Nič nam še niste pisali o njem!" Hitro sem jo potolažil. Sicer je pa sama vedela, da Slovenska šola ne more mimo Miklavža. Otroški praznik je to. In to najlepši.

V nedeljo, 6. dec., ob treh popoldne v šolski dvorani pri Sv. Vidu bo. Na otrocih je sedaj, da bodo te zadnje dni pred njegovim praznikom še posebno pridni, da bodo veliko in lepo molili, se radi učili, ubogali doma in v šoli, na cesti pa da se bodo dostojno obnašali. Če bo tako, jih njihov nebeški prijatelj ne bo pozabil.

Na svoj obisk k Sv. Vidu v Clevelandu se tudi on skrbno pripravljaj. Pozna svoje Vidovce, da niso kar tako. Radi se postavijo. Sicer je pa res, da ga vežejo na Sv. Vid samo prijetni spomini, in sicer ne samo na njegove gospode duhovnike in župljane, marveč veseli se zlasti tudi njegovih otrok, ki ga vsako leto tako ljubeznivo sprejmejo. Sv. Miklavž k Sv. Vidu torej pride. Veselimo se!

Janez Sever

Kolumbovo ladjo "Santa Maria" išče

Fred Dickson s Floride je začel uresničevati zamisel, na katero se je dolgo pripravljaj. Pred severno obalo Haitija namerava raziskati, dvigniti in obnoviti staro barko, o kateri je prepričan, da gre za matično ladjo Kristofa Kolumba "Santa Maria", ki se je potopila l. 1492. Haitiske oblasti so raziskave dovolile pod pogojem, da bo Dickson izročil ladjo — če gre v resnici za Kolumbovo jadrnico — narodnemu muzeju na Cap Haitiju.

Na kraju, kjer je "Santa Maria" trčila v podvodno čer in se

potopila, je Dickson že pred tremi leti našel nekaj predmetov, ki bi mogli biti z legendarne barke, med drugim dva dela krmarskega kolesa ter lesene in glinaste posode, razen tega pa še srebrni in bakreni žebelj. Za izvedbo svoje zamisli ima ameriški raziskovalec na razpolago \$50,000, ki jih je dala neka zasebna ustanova.

Nekateri raziskovalci so mnenja, da je Dickson zelo verjetno izbral pravilno mesto, sam pa pravi, da bo vse opravljeno v dveh letih.



Cvetoče vejice sredi zime

Ze zdaj lahko mislimo na lep pomladni šopek, kajti v začetku decembra se začno napenjati rsti in cvetni popki nekaterih reves in okrasnih grmov, ki pomladi prvi cveto. Vejice teh so si že nabrale dovolj hrane, la jih v toplih prostorih lahko prisilimo, da vzcveto in nam krajšajo dolgo zimo.

Če imate na vrtu kako tako grmičevje ali drevo, odrežite z ostrim rezilom noža nekaj vej, oda tako, da bo grm ostal lep, nepoškodovan. Če teh vejic nimate, poprosite prijatelja ali sodnika za nje.

Vejice nato položite na 12 ur v mlačno vodo. Najboljša je velika posoda ali kad, da veje ležijo v vodi. Po taki kopeli se bodo cveti zagotovo odprli.

Naslednji dan denemo šibe v vazo z vodo, ki mora biti tako topla, kot je roka. Vodo večkrat menjamo, posebno če imamo hladnejše stanovanje. S svežo vodo dobe rastline tudi nove oranilne snovi. Če imamo razpršilec za osveževanje sobnih rastlin, privoščimo lahko meglico drobnih vodnih kapljic tudi šopku. Brez razpršilca omogočimo stalno vlažen zrak, če jih prekrijemo z veliko plastično vrečo, toda tako ohlapno, da se e brsti ne dotikajo.

Da ostane voda v vazi čista, pustimo vanjo kos ogla, da se ne začne na skorji nabirati sluzasta obloga, ki povzroča gnitje.

To cvetje imenujemo tudi Barbarino cvetje, ker smo ga včasih rezali na dan sv. Barbare, 4. decembra. Nekaj dni razlike ne igra nobene vloge. Morada se bodo popki odprli prav na Sveti večer. Pa tudi, če se bo cvetje zakasnilo, ga bomo veselili. Rumena fortizija, rožnati mandljevec, nežno zelenkasta leska in bela češnja, bodo lahko vaši — željno pričakovani gostje koncem decembra ali v začetku januarja.

ženski škornji

Najmodernejša ženska obutev za jesen in zimo so še vedno škornji, raznovrstnih oblik, viščin, barv in iz najrazličnejšega materiala.

Škornji, škornji! Lakasti, semiš, krzneni, iz stisnjenega lakatega usnja, iz plastičnega materiala, trdi, mehki, bolj in manj visoki, vzorčasti, enobarvni, podloženi, kosmateni in gumijasti — nepremokljivi, škornji, okrašeni z zaponami, jermeni, gumbi! Najzanimivejši so verjetno visoki krzneni škornji.

Letošnji modni škornji so zanimivi predvsem zaradi oblike kopita, zaradi barve in materiala ter zaradi oblike pete. Pete so masivne, široke, konice pa okrogle. Veliko je tudi takih modelov, katerih pametna žena ne bi kupila v nobenem primeru.

Jesenski koncert PEVSKEGA ZBORA "SLOVAN" v nedeljo, 29. novembra 1970, ob 4. pop. V SLOVENSKEM DRUSTVENEM DOMU NA RECHER AVENUE

1. BRATJE V KOLO V. VODOPIVEC
2. TIHA LUNA D. JENKO
3. NA OKNU Narodna — Harm. F. VAUTER
4. METULJCEK J. FLEISMAN
Solo — R. Sterle
5. TAM V VIŠINI ŠTAJERSKI MOTIV
Duet — R. Sterle, M. Dolenc
6. SHENANDOAH M. BARTHOLOMEW
Oktet — J. Penko, F. Kovacic, R. Sterle, R. Kozan,
M. Dolenc, A. Hribar, F. Ivancic, J. Zadnik
7. PASTIRCEK GERBIC
Oktet — J. Penko, F. Kovacic, R. Sterle, R. Kozan,
M. Dolenc, A. Hribar, F. Ivancic, J. Zadnik
8. PONOČNI STRAZNIK A. ASKERC
9. ENO DEVO LE BOM LJUBIL H. VOLARIC
10. LE SEKAJ, SEKAJ SMREČICO Prir. R. SIMONITČ
11. ZAVRSKI FANTJE E. Adamič

O D M O R

12. MI HOČEMO PESMI A. JOBST
13. PESEM O TRNOVSKI FARI D. BUČAR
14. MARKO SKAČE Prir. J. GREGORC
15. PEOPLE From FUNNY GIRL
Solo — Pat Hlebak

Predstavljen bo Carol Bokal, Miss SNPJ of 1971

16. PO JEZERU F.S. VILHAR
Kvartet — J. Penko, R. Sterle, M. Dolenc, F. Ivancic
17. TE, TE, TE, DOBRO POZNAM NARODNA
Kvartet — J. Penko, R. Sterle, M. Dolenc, F. Ivancic
18. POTRKALI NA OKNO F. KORUN
19. JADRANSKO MORJE A. HAJDRICH
20. DRINKING SONG S. ROMBERG
21. VENČEK NARODNIH A. DOLINAR
Solista — M. Dolenc, R. Sterle

DIRECTOR: FRANK VAUTER, A.A.G.O.
PIANIST: CHARLES LOUCKAPO KONCERTU VEČERJA, PLES IN ZABA
IGRA RICHARD VADNAL ORKESTER

KOTIČKOV STRIC OTROKOM



Sem kar vedel. Sivo nebo, mrz in tak veter, da je kar tulilo okrog šendice. Niti na vrt nisem stopil. Potlej so se prisunkale snežinke, drobne kakor prah in čez čas je bil tu ples in taka kaja kakor na Monte Cuco-li v prvi vojski, ko smo se udarili z Lahi.

Zdajle zjutraj, ko pišem tale Kotiček, imam okrog šendice najmanj dva palca snega in menda ga bodo še nekaj dodali. Na frdmanovo sem slabe volje.

S pisemci me ravno niste založili. Kar imam pri roki, bom pač porabil, potlej se pa na pograd zaženem. Ven ne pojdem.

Dragi Kotičkov stric!

Tole poletje smo bili v Kanadi na Slovenskem dnevu. Bilo je zelo lepo. Najprej je bila maša, potem so bile pa deklaracije in govori. Tudi folklorna skupina Kres iz Clevelanda je bila tam. Tudi poljske plesne smo videli. Mene je posebno zanimala telovadba. Prespali smo prvo noč pri dobri slovenski družini, ker ni bilo prostora v motelu. V nedeljo zjutraj smo šli k sveti maši. Slovenska cerkev je bila prav zraven hiše, kjer smo prespali. Te lepo pozdravlja

Marjanca Klezin

Draga Marjanca!
Hvala Ti za pisemce. Sicer je imelo nekaj napak in sem jih popravil. Večkrat kaj po slovensko beri in glej, da boš z mamo in atom po slovensko govorila. Pa boš čez čas znala tiste besede, ki si jih zdaj narobe zapisala.

la. Tudi jaz sem bil na Slovenskem dnevu v Kanadi. Nemara sva se celo kje srečala. Seveda, za starim človekom nihče ne pošili, vsi le za mladimi očmi mečejo. Če Te bo kdaj pot v Cleveland zanesla, vsak ve za mojo šendico in na sliki jo imaš, pa se še pri meni oglaš. In še kdaj mi piši. Lep pozdrav Tebi in vsem Tvojim.

Dragi Kotičkov stric!

Letos sem šel k svojemu prijatelju in ga prosil, če bi mi posodil past, da bi lahko lovil ptičke in male godzne živali. Imel sem srečo. Ujel sem pet različnih ptičkov in tri čipmanke in še eno verčico. Pokazal sem vse svojim prijateljem, da so jih pogledali in nato sem vse pustil. So se mi smilili. V poletnih večerih so vsak dan nad hišo letele v jatah divje gosi. Jaz sem jih vedno čakal z lokom, da bi kakšno zadel s puščico. Nisem imel sreče, ker nisem Indijanec.

Med počitnicami sem veliko hodil po gozdu pod našo hišo in občudoval naravo, kako je lepa. Meni je jesen najbolj všeč. Najbolj takrat, ko se začne listje na drevju barvati. Ko potegne veter, odpada listje kakor snežinke. Upam, da bom tudi druge počitnice veliko hodil po gozdu. Lepo Vas pozdravlja

Tone Kolarič

Dragi Tone!

Tudi jaz sem bil tak, ko sem bil v Tvojih letih. Lovil ptičke, jih božal, prisluškoval drobnim srčcem, kako plašno so bila in

Tiskovni sklad A.D.

Dolgoletna naročnica lista Mrs. Frances Intihar, Eveleth, Minn., je prispevala \$1 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovila naročnino. Iskrena hvala!

Zvesti naročnik lista g. Frank Golf, Joliet, Ill., je prispeval \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovil naročnino. Najlepša hvala!

Zvesta in dolgoletna naročnica lista g. Frank in ga. Jennie Telich, Ely, Minn., sta prispevala \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko sta obnovila naročnino. Najprejmeta našo toplotno zahvala!

Dolgoletni naročnik lista g. Frank Planinsek, Cleveland, O., je prispeval \$2 v tiskovni sklad Ameriške Domovine, ko je obnovil naročnino. Najlepša hvala!

jih spet spustil. Res lep je gozd in lepa je vsa narava, če jo zna človek gledati s pravimi očmi. Nisem pa streljal s puščicami na divje gosi. Veš, fantiček, tudi če bi bil Indijanec, bi s puščico v tako višino nič ne opravil.

Zdajle v temle snegu bodo živalice reve. Posebno majhne, ki se v snegu kar izgube. Le glej, da boš drobtine od kruha prihranil in ptičkom trsil. Vesel bom, če se še kdaj oglašiš in bova še kakšno rekla, kakor se dedcem spodobi. Lep pozdrav Tebi, staremu atu in vsem Tvojim.

Dragi Kotičkov stric!

Na počitnice smo šli v Kalifornijo. To je bilo prvič, da sem se peljal z letalom. Leteli smo visoko nad oblaki. Iz letala smo videli Grand Canyon in druge kraje. Šli smo v Disneyland. Videli smo Micky Mouse, Donald Duck, Sneguljčico in sedem palčkov. Šli smo tudi v podmorico in druga vozila. Bilo je zelo lepo. Potem smo šli tudi k tebi in k stricu v Sacramento. Skupaj smo šli v hribe in tam najeli koč. Šli smo na izlete, se vozili s čolnom in se kopali. Ogledali smo si tudi Lake Tako. Za dva dni smo šli v San Francisco. Ogledali smo si China Town in znani most Golden Gate. Moje počitnice so bile zelo lepe. Lepo pozdravlja

Metka

Draga Metka!

Samo toliko si se podpisala, tako za celo ime ne vem. Pisemce pa je lepo. Jaz Kalifornijo ne bom videl — se reče večno, če bom imel srečo, da se zmuzam skozi nebeška vrata. Pa imam nekaj znancev tam — seveda pokovčki v primeri z mojim leti razen duhovnika g. Trunka, ki je blizu mojih let. Toda daleč je, penzionček premajhen, da bi z letalom letal. Peš bi curnil v mladih letih, čeprav bi bila strašno dolga pot, pa bi jo naredil. Zdajle mi je tja do St. Clairja predaleč. Ti boš Kalifornijo še videla. Vem. Če boš še kdaj hodila tja, mi pošlji kakšno kartico. Hvala Ti za pisemce in še se oglaš. Pa celo ime mi zapiši. Lepo Te pozdravljam.

Miklavž je na vratih. Pri slovenski šoli pri Sv. Vidu se bo ustavil in pri Mariji Vnebovzeti tudi. Le glejte, da boste pridni v teh dneh. Nam starim ne bo nič prinesel, to vem. Kajne, mama Plemelnova? Ko bi midva zdajle mogla tja na Mlino in proti Zaki, kaj pravite? To bi bil Miklavž za naju!

Pridni mi ostanite in vse lepo pozdravlja

vaš Kotičkov stric

Povejte oglaševalcem, da ste videli njihov oglaš v Ameriški Domovini!

Napad na Gvinejo je le krajevna zadeva!

Vse kaže, da so vpadniki domaći nasprotniki levčarskega režima, ki pa utegnejo uživati tiho podporo Portugalske.

ZDRUŽENI NARODI, N.Y. — Socialistični režim predsednika Gvineje Sekou Toureja je zaglal velik hrup radi vojaškega "vdora" v Gvinejo s "portugalsko podporo". Večina afriških držav je poročilo iz Konakrija, ki pravi, da so portugalske ladje (menda 10) v gvinejskih vodah pri Konakriju in da tam nastaja državljanska vojna. Afriške države so zahtevale od Varnostnega sveta ZN, naj portugalsko akcijo obsodi.

Druge države, članice ZN, so previdnejše, tako je Varnostni svet ZN poslal v Gvinejo posebno komisijo, da vidi, kaj je na stvari.

Čeprav še ni nobenih zanesljivih podatkov o celi zadevi, večina diplomatov sodi, da je v gvinejskem uradnem poročilu le del resnice. Do tega zaključka vodi stvarno stanje v odnosih med obema Gvinejama. Imamo namreč neodvisno republiko Gvinejo, kjer vladajo levčarji, in (na severu od te) Portugalsko Gvinejo. Tam zmeraj nekaj vre, državljanska vojna ne poje, republika Gvineja jo pa podpihuje, ali na lastno pobudo, na pobudo Sovjetske zveze ali Kitajske, to še ni dognano. Portugalski vladi vse skupaj ni všeč in je morda poslala del svoje vojske mornarice protestirati pred republiško glavno mesto Konakri.

Znani pariški list Le Monde je prinesel poročilo iz Dakarja v Senegal, ki trdi, da večina vpadnikov v Gvinejo pripada domačim nasprotnikom predsednika Sekou Toureja.

Organizacija afriške edinosti, katere glavni tajnik je Gvinejec Diallo Telli, je sklenila izredno konferenco za 9. december. Telli je dejal, da je za vpade v Gvinejo odgovoren NATO.

Zločini jim pomagajo do bivanja na Filipinih

MANILA, Fil. — Na Filipinih imajo ZDA vojaške postojanke, na njih pa živi okoli 22.000 ameriških vojakov. Mnogi med njimi se hitro privadijo tamošnjemu življenju in ne gredo radi drugam. Da ostanejo na Filipinih, radi rabijo znani trik: izmišljene ali pa na pol resnične obtožbe, ki pridejo pred sodnike. Dokler sodni procesi niso končani, vojakov ne odpošiljajo drugam, tako pravi namreč pogodba med ZDA in filipinsko javno upravo.

Zločini niso veliki, ako se jim sploh more dati tako ime. So to male tatvine, prometni prekrški, motnje javnega reda in miru. Trenutno je takih procesov okoli 220. Bodo kmalu rešeni, toda med tem se bodo nabrali novi. Uprave na vojaških postojankah ZDA se mučijo, kako bi ta nadležni pojav spravile s sveta.

Ideja o obrtnem šolstvu pri nas zmaga

WASHINGTON, D.C. — Do leta 1964 je bilo obrtno šolstvo pri nas precej zanemarljivo. Prevladovalo je mnenje, da so obrtne šole dobre le za tiste, ki ne zmagujejo učenja na standardnih srednjih šolah, ki vodijo na univerze. Zadnja leta se je razpoloženje javnosti spremenilo.

Sedaj obiskuje obrtne šole že skoraj 2 milijona učencev, pred 6 leti jih je bilo le 150.000. Kdor konča tako šolo, pride lahko do kruha, ki v začetku ni morda tak, kot bi ga mlad človek želel, zato pa je napredovanje primerno hitro. Računajo, da bo obrtno šolstvo tista prosvetna ve-

ja, ki bo irnela največ bodočnosti v naši deželi.

Oglašajte v "Amer. Domovini"

Ženske dobijo delo

SND išče snažilke
Slovenski narodni dom, 6409 St. Clair Ave. išče nekaj snažilk za delni čas. Oglasite se osebno v tajnikovi pisarni.

(230)

MALI OGLASI

Stanovanje oddaja
Štirisobno stanovanje s kopalnico in ogrevom oddaja. Kličite po 4. popoldne tel. 432-3193.

(229)

V najem
Oddamo 5 sob, spodaj, na 1012 E. 143 St. Kličite 333-6742. Tudi garaža, vse prebarvano.

(231)

ARNOLD TALIS

STROKOVNIAK V FOTOGRAFIRANJU

Vaš studio za poročne posnetke, portrete, fotografije vseh vrst, v črno-belih in barvnih posnetkih

Prosimo kličite:

432-0040 7106 Superior Ave.
Cleveland, O. 44103
692-1515 15606 St. Clair Ave.
Cleveland, O. 44110
(Blizu Five Points)

4 sobe v najem
Odda se odraslim stanovanjem zgoraj; dve spalnici, družabna soba in kuhinja. Pokličite 431-2258

(229)

IZ SLOVENIJE

Gramofonske plošče • Knjige
Radenska voda • Zdravilni čaji
Spominčki • Casopise • Vage
na kilograme • Semena • Stroji
čiji za valjanje in rezanje testa.

TIVOLI ENTERPRISES, INC.
6419 St. Clair Ave. Cleveland, Ohio
431-5296

Išče stanovanje
Starejši slovenski par išče 5 ali 6-sobno enodružinsko hišo ali duplex za v najem. Nič otrok. Kličite po 6. uri zvečer, med tednom, 761-2463.

(20,23,27 nov)

Hiša naprodaj
2-družinska duplex, 6-6, 4 in pol garaže, v izvrstnem stanju. Blizu Sv. Vida. Kličite 531-0361.

(229)

Če nameravate prodati Vaše posestvo, kličite John Laurie Realty IV 1-1313 in bo prišel na Vaš dom, da se pogovori z Vami o Vašem problemu zastoj.

(Fx)

SVETOVIDSKA OKOLICA

6-sobna enodružinska, zelo blizu Sv. Vida, v odličnem stanju. \$11.500.

5-sobna enodružinska blizu St. Clairja, odlična, \$8.500.

2-družinska, 5-5, \$12.500, samo \$400 naplačila.

2-družinska, 6-6, 3 garaže, E. 49 južno od St. Clairja, \$11.500.

2-družinska, 7-5, 2 plinska furneza, garaže, na 1128 E. 67 St. \$13.000. Kličite nas.

4-družinska, velik lot, garaže, vsako stanovanje po 2 spalnici, \$9.000, severno od St. Clairja.

2-družinska z velikim trgovskim prostorom, dimno kamro in hodno mesno ledenico, 3 garaže, \$12.500.

2-družinska, 5-5, 2 plinska furneza, z lesom obita rekreacijska soba, vgrajeni bar in kamin na drva, garaža, \$14.500.

6-stanovanjska, dohodek \$460 mesečno. Cena \$18.000. Samo \$3.000 naplačila.

8-družinska zidana, blizu Sv. Vida. \$18.300.

Potrebujemo več hiš.

Kupci z gotovino čakajo.

Kličite nas!

A.M.D. REALTY

1123½ Norwood Rd. 432-1322

(Fx)

Stanovanje oddaja

Lepo, na novo modernizirano 3-sobno stanovanje z garažo oddaja na E. 63 St. spodaj. Vprašajte tel. 361-7540.

OBIŠČITE LEPO SLOVENIJO, JUGOSLAVIJO IN EVROPO V LETU 1971!

Letite z Jet letalom na Ljubljana letališče Brnik. Najnižje cene in najugodnejše potovanja boste imeli kadar letite s KOLLANDER skupino v Ljubljano.

\$273.00 — je cena potovanja od New Yorka do Ljubljane in nazaj na Jet letalu v maju in septembru.

\$336.00 — je cena potovanja od New Yorka do Ljubljane in nazaj na Jet letalu v juniju, juliju in avgustu

Obe ceni sta veljavni kadar potujete v skupini od 40 ali več članov potnikov. Člani Vaše družine so deležni iste nizke cene. Otroci izpod 12. leta plačajo polovično ceno in dojenčki do 24. mesecev samo 10%.

Iz Ljubljane imamo za Vas zanimive izlete z autobusom po Evropskih državah, Sloveniji in Jadranski obali. Na izbiro imamo odhode z Jet letalom za Ljubljano od maja do septembra. Lahko si izberete odhod od 3 tednov do 3 mesecev.

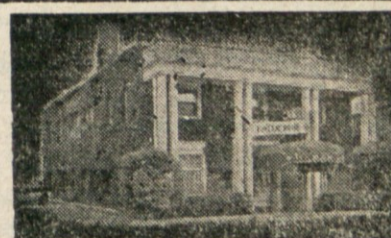
Kadar želite potovati v Slovenijo kličite KOLLANDER za rezervacije, ker si boste s tem jamčili najboljše potovanje. Ne čakajte in si osigurajte sedež na letalu začasno.

Kličite ali pišite:

*s pridržkom odobrenja

KOLLANDER WORLD TRAVEL, INC.

589 East 185 St.
Cleveland, Ohio 44119
tel: (216) 531-1082 531-4066 431-4148



ZAKRAJSEK
FUNERAL HOME CO.
6016 St. Clair Ave.
Tel.: ENdicott 1-3113

SLOVENSKA BRIVNICA

(BARBERSHOP)
783 East 185 St.
JOHN PETRIČ — lastnik
se priporoča

V najem

Opremljena soba se odda spodaj s prostim vhomom, na novo dekorirana, starejšemu moškemu, blizu Marije Vnebovzete. Kličite 851-0919.

(13,20,27nov)

V najem

5-sobno neopremljeno stanovanje, spodaj, se odda v najem blizu cerkve Marije Vnebovzete. Kličite MU 1-3729.

(229)

Joseph L. FORTUNA

POGREBNI ZAVOD

5316 Fleet Ave. MI 1-9046

Moderni pogrebni zavod

Ambulanca na razpolago
podnevi in ponoči

CENE NIZKE! PO VAŠI ŽELJI

CVETLICE ZA POROKE

POGREBE

IN VSE DRUGE PRIKLEPE

• Brezplačna dostava po vsem mestu • Brzljavna dostava po vsem svetu FTD

STARC

FLORAL Inc.

6131 St. Clair Ave.

Telefon podnevi: 431-6474

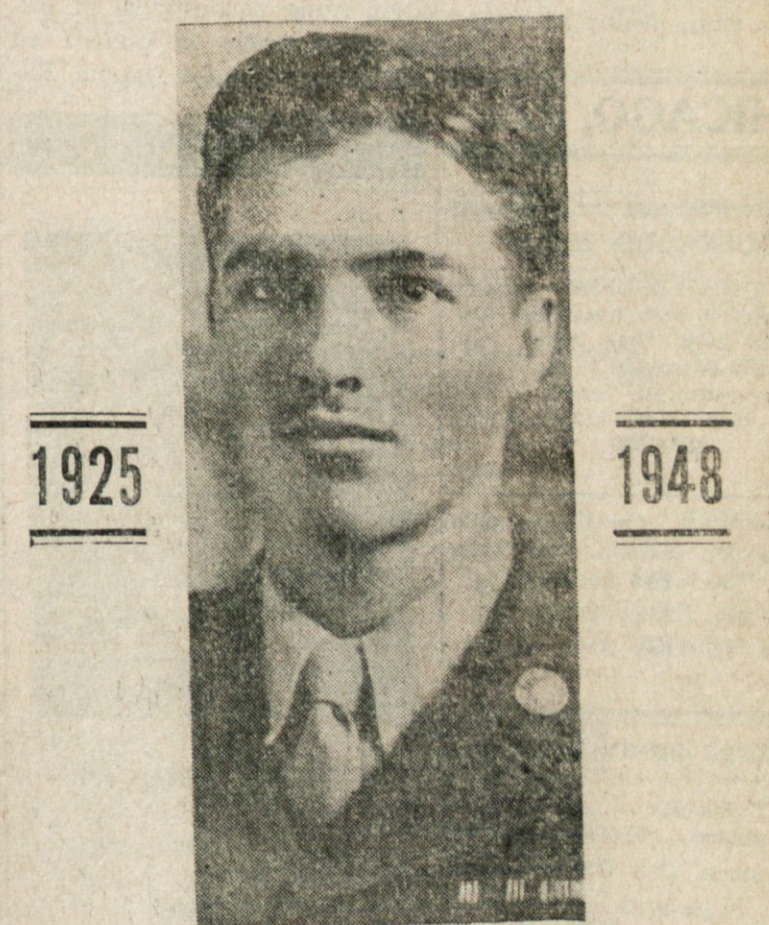
Dom: 1164 Norwood Rd.

Telefon ponoči EX 1-5078

Smo tako blizu vas kot vaš telefon

— V ZDA je okoli 200.000 zastopnikov zavarovalnic za življenje.

(229)



V BLAG SPOMIN

22. OBLETNICE ODKAR JE UMRL NAŠ
LJUBLJENI SIN IN BRAT

Cpl. Edmund Matjašič

ki je umrl 28. novembra 1948. leta.

22. let je že minilo

od usodnega nam dne.

ko smo dobili sporočilo,

da Tebe več nazaj ne bo.

Smrt je kruta, smrt je strašna,

kar vzame, več nazaj ne da,

zapusti nam bolest v srcu,

in lep spomin minulih dni.

Z očetom sta zdaj združena,
ter prosita za nas Boga,
da bomo enkrat skupaj vsi
se združili — nad zvezdami!

Tvoji žalujoči:

JENNIE MATJAŠIČ — mati

VICTOR in JOSEPH — brata

Cleveland, Ohio, 27. novembra 1970.

ALEXANDRE DUMAS:

Grof Monte Cristo

"Ali niste vi," pravi, spominjati se pripovedovanja svojega jetničarja, ki je bil kakor vsi prebivalci gradu Ifa mnenja, da je abbe Faria blazen, ali niste vi oni duhovnik, ki ga smatrajo za ... bolnega?"

"Ki ga smatrajo za blaznega, hočete reči, ali ni res?"

"Nisem si upal," pravi Dantes in zardi.

"Da, da," nadaljuje Faria z bridkim smehljajem; "da, jaz sem oni, ki ga smatrajo za blaznega, ki razveseljuje že toliko časa prebivalce tega gradu, ki bi bil otrokom v posmeh, če bi živel v tem bivališču brezupne bolesti tudi otroci."

Dantes se nekaj časa ne zgane in molči.

"Vi torej opuščate misel na beg?" pravi.

"Vidim, da je beg nemogoč; poskušati stvar, ki jo je onemogočil Bog, bi se reklo, upirati se Bogu."

"Zakaj treba izgubiti ves pogum? Preveč zahtevate od usode, če menite, da se mora posrečiti takoj prvi poskus. Ali se delo, ki se je zdaj ponesrečilo, ne more posrečiti v bodoče?"

"Toda ali veste, kaj vse sem storil, da govorite o tem, da naj bi prišel vnovič? Ali veste, de sem rabil štiri leta samo v to, da sem napravil svoja orodja? Ali veste, da sem celi dve leti praskal in dolbel zemljo, trdo kakor granit? Ali veste vse to in še mnogo drugega in ali veste končno, da sem imel, misle, da sem dosegel cilj svojega ogromnega dela, še baš toliko moči, da bi dosegel ta cilj? In zdaj Bog tega cilja ni samo premaknil nekoliko naprej, ampak ga je prestavil nekam, da sam ne vem kam. O, pravim in ponavljam vam, da od zdaj naprej ne storim ničesar več, da bi dosegel svojo prostost, ker je božja volja, da živim vedno brez nje."

CHICAGO, ILL.

HOUSEHOLD HELP

COOK - HOUSEKEEPER - Exper., mature. Assist with household duties. Other help. Own room, bath and TV. \$75-\$85 salary to right person. Refs. required. Exec's family. Glencoe, Call Mrs. Middlebrooks, 483-4100

(229)

HOUSEKEEPER - Child care, mature, exper. Live in, own room, bath, TV. Top salary for right person. Refs. req. Exec's family. Glencoe. Call 483-4100, Mrs. Middlebrooks.

(229)

BUSINESS OPPORTUNITY

GROCERY STORE - 4200 North. Going business. \$6,000 including complete stock. Call Owner 588-9329

(229)

BARBERSHOP - BEAUTY SHOP FOR SALE BY PRIVATE OWNER Ideal for husband and wife comb.

627-8080 Western suburb

(230)

REAL ESTATE FOR SALE

OAK PARK - 706 Wisconsin. Open Sun. 1-4. 3 bdrms, 2 baths, brk. home, rec. rm., in bsmt. 2 C. gar. Close to Eisenhower expwy. \$32,500 Owner 771-9780 VI 8-9186

STEVENSON EXPRESSWAY -

Air cond. 3 bedroom ranch. Attached garage and breezeway. \$19,000.

BEL AIR REALTY 739-0520

(229)

Edmond povesi glavo, da bi se ne izdal temu možu, da njegova radost, da je našel tovariša, nadvlada sočutje z njegovo bolečino, izvirajočo iz zavesti, da ne more ubežati.

Abbe Faria sede na Dantesovo posteljo in ta ostane poleg njega.

Mladi mož ni nikdar mislil na beg. So stvari, ki se zde človeku tako popolnoma nemogoče, da se ga ne polasti niti misel, da bi jih poskusil, in da se jih ogiblje instinktivno.

Kopati petdeset čevljev pod zemljo, posvetiti temu opravilu delo treh let, da bi prišel, če se mu posreči, na mesto visoko nad morjem; skočiti petdeset ali šestdeset, morda sto čevljev globoko, da bi si razbil glavo ob kaki pečini; in če bi ušel vsem nevarnostim, potem še plavati celo miljo, — to je preveč, da bi se človek ne udal resignaciji, in videli smo, da je prignala Dantesa ta resignacija do tega, da je mislil na samomor.

Zdaj pa, ko je mladi mož videl starca, ki se oklepa življenja z vsemi svojimi močmi in mu daje vzgled najobupnejših poskusov, je pričel razmišljati in meriti svoj pogum. Nekdo drugi je poskusil in skoro izvršil, kar ni njemu niti prišlo na misel; nekdo drugi, ki je bil starejši, slabotnejši in nič bolj vajen kakor on, je dogotovil s potrpežljivostjo in iznajdljivostjo vsa orodja, katerih mu je bilo treba za velikanško podjetje, ki se mu je ponesrečilo vsled nesrečne zmote. Če je storil vse to kdo drugi, je to mogoče tudi njemu. Faria je izdolbel pot, dolgo petdeset čevljev, on lahko izdolbe pot, dolgo sto čevljev. Faria, star petdeset let, jo rabil za to delo tri leta, on ni star pol toliko in dela lahko šest let! Faria, duhovnik in učenjak, ki je vedno živel samo znanosti, se ni bal, skočiti v morje in plavati od gradu Ife do otoka Daume, Ra-

tonneau ali Lemarie; in on, pomorščak Edmond, on, drzni potapljač Dantes, ki je hodil iskat na dno morja najbolj nenavadne korale, on naj bi si pomišljaj, plavati jedno miljo? Koliko časa mu je treba, da preplava jedno miljo? Jedno uro! No, in ali ni ostajal v morju po več ur, ne da bi stopil na suho! Ne, ne, Dantesu ni bilo treba, da mu da drug poguma z vzgledom. Vse, kar stori ali more storiti kdo drugi, stori tudi Dantes.

Mladi mož pomišlja nekaj trenutkov.

"Našel sem, kar ste iskali vi," pravi starcu.

Faria se strese.

"Vi?" pravi in dvigne glavo, z obličjem, s katerega se je čitalo, če govori Dantes resnico, da brezupnost njegovega tovariša ne bode trajala dolgo. "Vi? Povejte, kaj ste našli!"

"Hodnik, preko katerega ste si morali napraviti pot, ima jednako smer kakor zunanja galerija, ali ni res?"

"Da."

"Torej more biti oddaljen od galerije samo kakih petnajst korakov?"

"Največ petnajst."

"Prav! Sredi hodnika izdolbeva pot, ki se loči od dosedanje v pravem kotu; to pot napravite svoje račune zanesljivo; in na pristo prideva v zunanji galeriji, tam usmrtiva stražnika in ubeživa. Da izvršiva ta načrt, nama je treba samo poguma, ki ga imava, in moči, katere meni tudi ne manjka. O potrpežljivosti ne govorim, kajti

vi ste jo pokazali, in jaz svojo tudi pokažem."

"Čakajte," pravi abbe, "vi ne veste, moj ljubi tovariš, kakšne vrste je moj pogum in na kakšen način hočem vporabljam svojo moč. Menim, da sem pokazal svojo potrpežljivost s tem, da sem vsako jutro nadaljeval delo noči in vsak večer delo dneva; toda pomnite, mladi mož, da sem menil, da služim Bogu, če osvobodim njegovo bitje, ki je zaprto, dasi nedolžno."

"Torej," pravi Dantes, "ali stvar ni še vedno ista? Ali zdaj, ko ste se spoznali z menoj, menite, da niste nedolžni?"

"Ne, toda nočem, da se to zgodi. Dozdej sem imel opraviti samo z mrtvimi stvarmi, vi pa hočete, naj bi grešil nad ljudmi. Lahko sem predolbel zid in porušil stopnice, toda nobenih prsij ne prodrem in nobenega življenja ne uničim."

Dantes ostrmi.

"Kako," pravi, "tak pomislek naj bi vam branil, priti do svobode?"

"Toda," pravi Faria, "zakaj niste vi sami nekega lepega večera ubili z nogo svoje mize jetničarja, si oblekli njegove obleke in poskusili ubežati, hline se, da ste jetničar?"

"Ker mi ni prišlo na misel," pravi Dantes.

"To izvira iz tega, ker ste imeli pred tem zločinom že instinktivno tak stud, da vam ni prišel niti na misel," odvrne starac, "kajti narava sama nas uči, kaj nam je storiti in kaj opustiti."

Tiger, ki je po naravi krvoloč, rabi samo jeden čut: njegov vonj mu naznanja plen, ki je v bližini; takoj skoči nanj in ga raztrga, slede instinktu. Človeku pa se kri stoji; postave, ki nam pripovedujejo umor, prazaprazniso socialne, ampak naravne."

Dantesa obide čut sramu. Te besede so mu natančno pojasnile, kaj se je godilo v njegovem duhu.

"In," nadaljuje Faria, "tekmo dvanajstih let, odkar sem v ječi, sem razmišljal o vzgledih ter prišel do zaključka, da so prišle

strastne narave le redkokrat do cilja. Svoj cilj so dosegli srečno le oni, ki so si vse dobro premislili in se počasi pripravljali. So tudi sredstva, ki jih ponudi slučaj, in ta so najboljša. Počakajva prilike, in če se nama ponudi, jo izrabiva!"

Miklavž je utrujen!

Vsako leto potuje Miklavž po svetu in prinaša darila otrokom in tudi odraslim ljudem. In ko pride domov, je vesel, če se lahko usede v udoben naslanjač, da se malo odpočije, da se potem vleže v posteljo in zaspi na dobri žimnici z dobrimi vzmetmi, da bi lahko drugi dan odpočit in čil se odpeljal na svoje trudapolno delo!

Vsi mi smo podobni Miklavžu! Trdo delamo od zore do mraka in včasih še pozno v noč. In kakor Miklavž, si tudi mi želimo, ko pridemo domov, zdravega odpočitka.

Zato Vam letos priporočamo, da za BOŽIC kupite praktične darove.

Ta PREDBOŽICNA RAZPRODAJA je že 68-ta, odkar naša trgovina postoji. Vsem vam je znano, da je naše blago bilo vedno dobro in kvalitetno in da so bile cene temu blagu vedno primerne. Zato Vas vabimo, da nas obiščete in si ogledate naše predmete, ki so koristni za Vaše zdravje in razne strojne pripomočke, ki Vam bodo Vaše delo v hiši olajšali.

Kupite in plačate lahko takoj, ali pa primeren čas po Božiču, ali pa vzamete predmete na odplačevanje!

Za Vašo udobnost je naša trgovina odprta v ponedeljek, četrtek in petek do 9. zvečer, ob torkih in sobotah do 6. zvečer, v sredo pa je zaprta ves dan.

KOLEDARJE za leto 1971 lahko dobite brezplačno: v naši trgovini na Waterloo Rd., v pogrebnih zavodih na Lake Shore Blvd. in na East 62. cesti ter v Grdinovem kegljišču na St. Clair Ave.

A. GRDINA & SONS

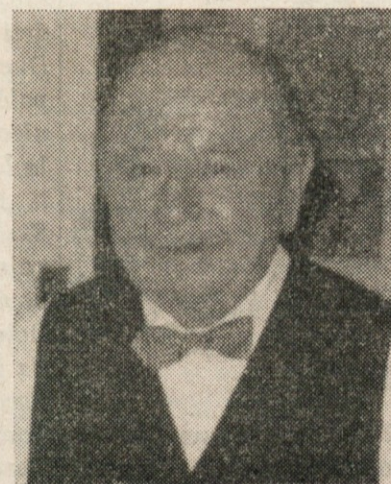
15301 Waterloo Rd.

Dajemo Eagle znamke!

KE 1-1235

Naznanilo in Zahvala

Z globoko žalostjo v srcih naznanjamo vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, da se je za vedno poslovil od nas srčno ljubljeni mož, najbo ljši, nepozabni oče, stari oče, tast, brat in stric



MATIJA REHBERGAR

Njegovo dobro srce je prenehalo biti 11. oktobra 1970.

Dragi pokojnik je zagledal luč sveta 16. februarja 1894 v Stražišču, župnija Šmartin pri Kranju. V Ameriko je prišel leta 1910, komaj 16 let star. Po poklicu je bil pek in je pridno delal zase in za svojo družino vse do upokojitve leta 1959. Bil je zavešen Slovenec in dober Amerikane. Naučil je tudi nas spoštovati in ljubiti obe njegovi domovini. Damotožje po lepi Gorrenjski je telo v njegovem sreu do zadnjega utripa. Večkrat je obiskal rodni kraj, a ni mu bilo dano, da bi se po življenjskem trudu za vedno odpočil pod lepim Sv. Joštom.

Pogreb našega dragega ata je bil v sredo, 14. oktobra 1970, iz Zakrajškovega pogrebnega zavoda, kjer je blagoslovil truplo in opravil pogrebne molitve č. g. Jožef Falež, v cerkev sv. Vida kjer je bila darovana za pokoj njegove blage duše sv. masa zadušnica in opravljeni pogrebni obredi. Nato pa je bilo njegovo truplo prepeljano na pokopališče All Souls in položeno k večnemu počitku v grobu št. 2, lot 292, sekcija 18.

Tem potom izrekamo najpristranejšo zahvalo č. g. Jožetu Faležu za daritev sv. masa zadušnice, za opravljene cerkvene obrede in za spemstvo na pokopališče.

Iskreno se zahvaljujemo g. Josephu Okornu, ki se je v imenu Kluba slovenskih upokojencev v toplih in v sree segajočih besedah poslovil ob krsti od našega dragega.

Najlepšo zahvalo izrekamo svakinjam pokojnega Mrs. Fanny Gosar in Mrs. Mary Lenarčič, ki sta prišli iz New Yorka na pogreb in sta nam bili v času nepopisne žalosti v veliko uteho.

Ljubljeni mož, skrbni, zlati ata! Utihnil je Tvoj glas, tiho si se poslovil od nas in se preselil v večno domovino. Bodi tisočkrat zahvaljen za vso Tvojo ljubezen in skrb, za lepo, krščansko vzgojo, za vcepitve ljubezni do slovenskega naroda. Odšel si od nas, ljubi ata, a nismo osamljeni. Tvoja ljubezen nas bo vodila in blagoslovljala tudi iz večnosti.

Počivaj mirno, snivaj sladko in prosí za nas milosti!

Zalujoči ostali:

žena ANTONIJA roj. Mušič
sinova MATTHEW in JOSEPH hčerka DIANE SIATKOWSKI
osem vnukov in vnukinj
sestre JERICA REHBERGAR, LUCIJA BOŽIČ
in MARIJA LANGERHOLC v Kranju, Slov.
ter drugo sorodstvo.

Cleveland, Ohio, 27. novembra 1970.

1897



1970

NAZNANILO IN ZAHVALA

Z globoko žalostjo v naših srcih javljamo sorodnikom, prijateljem in znancem, da je 20. septembra nenadoma in nepričakovano umrla naša ljubljená soproga, mati in stara mati, tašča in sestra,

Anna Klancher

Rojena je bila 21. julija 1897 v vasi Ravne, fara Bloke pri Novi vasi na Notranjskem odkoder je prišla v Ameriko leta 1920. Pokojnica je umrla v St. Bernardine bolnišnici v San Bernardino, California. Njeno truplo je bilo položeno v Dickey pogrebnem zavodu v Fontani, potem pa je bilo prepeljano v Cleveland, kjer je bilo na odru v Zeletovem pogrebnem zavodu. Pogreb se je vršil 24. septembra 1970 v cerkev Marije Vnebovzete, kjer je pogrebno sv. maso daroval Father Paul Krajnik. Pokopali smo pokojno na pokopališču Calvary v družinsko grobnico, kjer sedaj počiva zraven svoje ljubljené hčerke Anna, ki je umrla leta 1928 v starosti štirih let.

Pokojnica je bila članica društva Marije Magdalene št. 162 KSKJ, društva Blejsko jezero št. 27 ADZ in društva George Washington št. 180 ABZ, ter društva upokojencev v Fontani. S tem se zahvalimo Father Paulu Krajniku za darovano sv. maso zadušnico.

Srčna hvala vsem v Fontani in v Clevelandu, ki so darovali za vence cvetja, za sv. maso in za dobrodelne namene. — Hvala vsem v Fontani in v Clevelandu, ki so pokojno prišli kropiti in moliti ob njeni krsti, ki so se udeležili pogrebne sv. masa in ki so pokojno spremlili na pokopališče. — Hvala vsem, ki so dali svoje avtomobile za spemstvo na pokopališče.

Toplo se zahvalimo pogrebcem, ki so nosili njeno krsto in to: njenemu vnuku Robert Klancher Jr. ter sorodnikom Louis Strniša, Fred Strniša, John Boštic, William Stopar in Howard Myers.

Našo pristrčno zahvalo naj sprejmejo člani pevskega zbora Glasbena matica, ki so ob odru naše drage pokojnice zapeli krasne žalostinke njej v slovo.

Iskrena hvala vsem, ki so nam pismeno ali ustno izrekli svoje sožalje, kakor tudi vsem, ki so nam v dnevih naše žalosti bili na pomoči. — Globoko smo hvaležni Mr. in Mrs. Cyril in Mary Jeeve v Fontani za njihovo pomoč in ljubeznjivost v tistih bridkih dnevih.

Prisrčno se zahvalimo bratu in stricu Louis Klancher, ki je prišel iz Sheboygan, Wisconsin, da nam je pomagal skozi žalostne dneve. Hvala tudi mnogim sorodnikom, ki so prišli na pogreb iz Wisconsin, Illinois in Michigan.

Hvala pogrebnem zavodu Dickey v Fontani in Zele v Clevelandu za vzorno urejen pogreb in za vsestransko izvrstno postrežbo.

Ljuba žena, mama, stara mama, tašča in sestra, počivaj v miru in lahka naj Ti bo ameriška gruda! — Ohranili Te bomo v ljubečem spominu do konca našega življenja.

Zalujoči:

soprog JOHN (Fontana, California)
sin ROBERT
snaha OLGA
vnuki ROBERT JR. in JOHN
sestre Mary ZAKRAJSEK in Dorothy STRNIŠA
OSTALO SORODSTVO v Clevelandu in Sloveniji.

Cleveland, O., 27. novembra 1970



V blag spomin

PRVE OBLETNICE, ODKAR JE
UMRL NAŠ LJUBLJENI,
NEPOZABNI OČE IN
STARI OČE

John Tavčar

Svoje dobrotljive oči je za vedno zatisnil 28. nov. 1969.

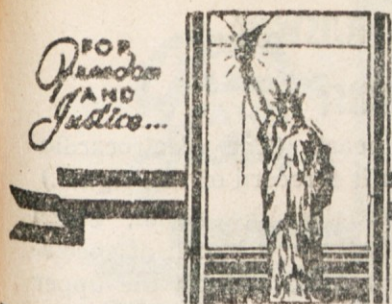
Kako pozabiti to gomilo, kjer Tvoje blago spi srce, ki nam je vsem res dobro bilo, prav do zadnjega je dne.

Počivaj v sladkem miru na veke!

Zalujoči:

OTROCI
VNUKI in VNUKINJE
ter drugo sorodstvo.

Cleveland, Ohio, 27. novembra 1970.



AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN HOME

AMERICAN IN SPIRIT
FOREIGN IN LANGUAGE ONLYSLOVENIAN
MORNING NEWSPAPER

PSYCHEDELIRIUM TREMENS

Remember when hippie meant big in the hips,
And a trip involved travel in cars, planes and ships?
When pot was a vessel for cooking things in,
And hooked was what Grandmother's rug might have been?
When fix was a verb that meant mend or repair,
And be-in meant simply existing somewhere?
When neat meant well organized, tidy and clean,
And grass was a ground cover, normally green?
When lights and not people were switched on and off,
And the pill might have been what you took for a cough?
When camp meant to quarter outdoors in a tent,
And pop was what the weasel went?
When groovy meant furrowed with channels and hollows,
And birds were winged creatures, like robins and swallows?
When fuzz was a substance that's fluffy like lint,
And bread came from the bakeries, not from the mint?
When square meant a 90-degree angled form,
And cool was a temperature not quite warm?
When roll meant a bun and rock was a stone,
And hang-up was something you did to a phone?
When chicken meant poultry, and bag meant a sack
And junk, trashy cast-offs and old bric-a-brac?
When jam was preserves that you spread on your bread,
And crazy meant balmy, not right in the head?
When cat was a feline, a kitten grown up,
And tea was a liquid you drank from a cup?
When swinger was someone who swung in a swing,
And pad was a soft sort of cushiony thing?
When way out meant distant and far, far away,
And a man couldn't sue you for calling him gay?
When dig meant to shovel and spade in the dirt,
And put-on was what you would do with a shirt?
When tough described meat too unyielding to chew,
And making a scene was a rude thing to do?
Words once so sensible, sober and serious,
Are making the freak scene like psychedelirious.
It's groovy, man, groovy, but English it's not,
Methinks that the language has gone straight to pot.

JANE GOODSELL

This epic poem was read to the delegates at the recent convention of the Woman's International Auxiliary to the International Typographical Union. Predictably it applied a respite from the serious cares of the day.



A BIT OF OLDEN TIMES... Towering at least 8 feet above the heads of the crowd will be our "faithful protectors of the past"... our own "Knights of Yore" will make their way down the parade route searching to slay dragons and aid beautiful damsels in distress.

May Company-WIXY Christmas Parade Comes To Town Saturday, Nov. 28

David Cassidy, Susan Dey and Danny Bonaduce, known collectively as TV's "Partridge Family" fly from Hollywood to Cleveland to act as Grand Marshalls in the fabulous MAY CO.-WIXY Annual Christmas Parade scheduled for 10:00 A.M. Saturday, Nov. 28 in downtown Cleveland.

They will appear with recording star Ronnie Dyson, Miss Ohio of 1970 and 110 colorful marching units, giant balloons, Al Sirat Grotto Circus clowns, the WIXY Supermen, multi-colored floats, precision marching bands, drill teams and Santa Claus himself!

Dubbed the "official opening" of the Cleveland Christmas Season, the organizers expect the 3,000-man parade to attract possibly 200,000 visitors to downtown Cleveland. There will be no TV coverage!

Gigantic balloons will make a spectacular appearance with familiar favorites such as "Beauty and the Beast," "Snow White and the Seven Dwarfs," "Peter and the Wolf," all will wind their way down the parade route. Some of these balloons are 150 feet long, and some are as long as a city block.

Animals have always been a great favorite with children, and the Christmas Parade has many

real horses and dogs, also many storybook animals such as Snoopy, Mickey Mouse, Donald Duck, and Rudolph the Red Nosed Reindeer.

There will be a 24-whistle calliope that can be heard six blocks away! This year the parade will also boast eleven of Cleveland's smart stepping high school marching bands, precision drill teams, and glittering baton twirling units.

St. Helen's and St. Benedict's nationally known unicycle groups will thrill spectators with their skills and antics while riding these one-wheeled bikes.

Last, but most important, Santa's appearance will be every child's dream come true. The MAY COMPANY-WIXY Christmas Parade promises to make Saturday, November 28 a day filled with wonderful fun for kids of all ages.

Slogars on TV

The Slogar Orchestra will play Sunday, Nov. 29 on the Polka Program at 1 p.m. on Channel 5 WEWS.

Irrigated Area

Albuquerque — New Mexico has more than 500,000 acres under irrigated cultivation.



DISTINCTIVE—Cotton corduroy, mitered in panels for a bold chevron effect, creates a soft wrap coat with elastic cuffs. Designed by Joanna Nelson of California, it's worn over watching pants.

GTS Has Christmas Shopper Special Buses

On Monday morning, Nov. 23 the Transit Board and representatives of May Company, Higbee's, and Halle Bros. inaugurated the Christmas Shopper Special bus service. These stores have subsidized two buses (that have been painted up for Christmas) which will operate from the Terminal out Euclid to E. 18th Street to Prospect, to E. 14th, and back down Euclid.

Fare will be 10¢ cash.

Starting Friday, Nov. 27 GTS has chartered a London Double-decker bus for the Christmas Season. It will run Mondays thru Saturdays from 9 a.m. to 9 p.m. Fare will be 25¢.

There will be a Santa Claus collecting fares.

The bus will operate around the Terminal Loop, out Superior to E. 12th — unload on E. 12th beside the Union Club — then return back Euclid to the Square. They make no stops en route because of the London style left-siding loading.

USE CHRISTMAS SEALS



FIGHT EMPHYSEMA TUBERCULOSIS AND AIR POLLUTION

Death Notices

HOCEVAR, FRANK J. — Husband of Ann (nee Vidmar), father of Nancy Mramor (Mramor's Market), Carol Piccirello, Joan Clapacs, brother of Josephine Simoncic (Canfield, O.). Former residence on Landseer Rd. Late residence at 21900 Maydale Ave.

SADER, MARY (nee Silo) — Mother of Emma Novak, Eleanor Grebence, sister of Emma Lucic, Frances Allen. Residence at 6811 Bonna Ave.

SCHNEIDER, JULIA (formerly Zaleski) — Wife of Jacob, mother of Florence Watkins, Alex, George, Leonard (all Zaleski), Dorothy Louth, sister of Nellie Hier (Washington), Joseph Beach (Alabama).

SKULY, ANNA — Mother of Anne Krulac, Rose Tisovec, Mary Marolt, sister of Matilda Staric. Residence at 17902 Marcella Rd.

STEELE, FRANK — Husband of Lucy (nee Zupancic), father of Mary Orazem (Toronto), Anna Martincic (Brooklyn, N.Y.), brother of Herman, Janko, Andrew, Matthew, uncle of Ivan Zupancic (Burlington, Can.) Res. at 929 E. 78 St.

CHOS, STEPHANIE A. (nee Brodnik), mother of Joseph, Stephanie, sister of Frank, Olga Lecjar, Ella Hovevar, Sophie Tarach. Residence at 30803 Royalview Drive, Willowick, O.

KOZLOSKI, EDWARD — Husband of Christine (nee Sezun), father of Carol Ann, brother of Theodore, Vito. Residence at 386 E. 161 St.

MARKUZ, ANNA (nee Klasnich) — Mother of Joseph, Barbara Markuz, Mrs. Joseph Japel, Mrs. Joseph Franko, Mrs. Steve Franko, Steve Markuz. Residence at 966 Maud Ave.

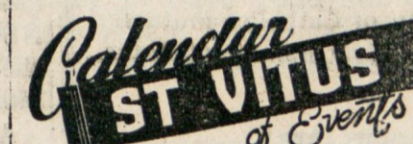
MILOINOVIC, FRANCES (nee Debelak) — Mother of George, William Mills, Marcus, Nicholas, Daniel, Anne Lukas, Mary Jane Slomkowski.

THREAT OF RULE BY EMOTION

While we have the tools to communicate — press, radio, TV and even satellites — and the public is saturated with information, there seems to be more confusion and misunderstanding on many basic issues than ever before.

The consequence is that the country is threatened with rule by emotion.

Particularly is this true in environmental areas, where the very life of basic industries and the health and well-being of millions of people are at stake.



Saturday, February 13 — St. Vitus Catholic War Vets Post 1655 — Valentine Eve Dance in St. Vitus Auditorium. Music by three big bands.

Sun., March 21 — Annual sausage and Pancake Breakfast served by Holy Name Society in auditorium.

Sunday, August 15 — St. Vitus Catholic War Vets Post 1655 Picnic at AMLA Picnic Grounds in Leroy, Ohio. Music by Pecon and Trebar.

Sunday, August 22 — Annual Family Picnic sponsored by St. Vitus Holy Name Society at Saxon Acres on White Rd.

St. Vitus Men's Bowling League

November 19, 1970

The timber kept falling pretty good for Jimmy Slapnik as he blasted out a big first game of 240 and finished with a great 613 series. His team Hofbrau Haus had the evening's best series 3008, while Lube Lounge had the high game of the season 1103. There were plenty of 200 games: Phil Zamitis 222, E. Kaporc 203, D. Telban 203-221, R. Albert 200, F. Dohm 203, F. Praznik 201-204, E. Avsec 204, J. Turek 220, Ed Kuhar 216, L. Tolar 233, A. Drobnik Sr. 203, J. Spilar 208, J. Marincek 200, J. Skoric 202, W. Stangry 213, G. Rudolph 214, R. Stangry 207, and Hy Mack 205. For a change there were no shutouts.

Norwood Men's Shop beat Hecker Tavern twice. Dave Telban's 203-221-589 paced the Haberdashers.

Norwood M.S. 1057-935-1003-2995
Hecker Tav. 923-927-1050-2900

Mihcic Cafe defeated C.O.F. No. 1 two times. Frank Dohm's big 203-578 led his team to the win.

Mihcic Cafe 995-1016-927-2938
C.O.F. No. 1 958-942-966-2866

Hofbrau Haus upended KSKJ No. 25 in two games. Jim Slapnik's terrific 240-613 starred for the winners.

Hofbrau Haus 1013-1044-951-3008
KSKJ No. 25 969-978-959-2906

C.O.F. No. 2 downed Grdina Recreation two times. Larry Tolar's 233-595 sparked the Foresters.

C.O.F. No. 2 921-908-1057-2886
Grdina Rec. 902-1004-930-2836

Lube Lounge won two from Cimperman Market. W. Stangry's 214-557 stood out for the Lounges.

Lube Lounge 1103-959-918-2980
Cimperman M. 853-921-941-2715

Mike's Tavern topped Mezie Insurance in two games. Bill Evans 557 was best for Mikes.

Mike's Tav. 935-1024-928-2887
Mezie Ins. 986-878-898-2762

Standings November 19

Team	W	L
Mike's Tavern	25	8
Grdina Recreation	22½	10½
Mezie Insurance	19½	13½
C.O.F. No. 2	19	14
C.O.F. No. 1	18	15
*Mihcic's Cafe	18	15
Lube's Lounge	16	17
Norwood Men's Shop	14	19
*Cimperman's Market	12	21
Hecker Tavern	12	21
*K.S.K.J. No. 25	11	22
Hofbrau Haus	11	22
*Entry fee paid.		

Schedule December 3

1-2 Cimperman vs. Mihcic C.
3-4 KSKJ 25 vs. Mike's Tav.
5-6 Hecker Tav. vs. Grdina R.
7-8 Lube Lounge vs. Mezie I.
9-10 Norwood M. vs. COF 1
11-12 Hofbrau H. vs. COF No. 2

Team High Three

Mezie's Insurance	3060
Grdina Recreation	3058
Lube's Lounge	3056
C.O.F. No. 1	3025

Team High Single

Lube Lounge	1103
C.O.F. No. 1	1096
Norwood Men's Shop	1071
Mezie Insurance	1068

Individual Three Games

B. Collingwood	656
R. Nesky	625
J. Marincek	622
A. Drobnik Sr.	615

Individual High Game

B. Collingwood	253
B. Kovacic	244
A. Drobnik Sr.	242
J. Slapnik	240



FOR GIFTS WITH A BOUTIQUE FLAVOR—Pick the most colorful cottons in sight and stitch up a pair of reptile prints with winning personalities. Cotton calico prints, sewn together in bright patchwork fashion, make Jake the Snake a welcome visitor to the couch or bed. He's stuffed with cotton batting and even has a zippered pocket that can be used as a secret hiding place for money, diary keys, or other top-secret items. His whimsical turtle companion—done up in two shades of ribless cotton corduroy—is designed for door-stop duty. Both were created by the Talon Department of Design. For free instructions, send a self-addressed stamped envelope to the National Cotton Council, Dept. PR, Box 12265, Memphis, Tennessee 38112.



CONDENSED NEWS FROM OUR HOME FRONT

* Zak Funeral Home, 6016 St. Clair Ave., has 1971 calendars available for anyone free, if they wish to stop at the funeral home.

* Free 1971 calendars are available at Grdina's Furniture or Waterloo Road at the funeral home, and at the bowling alley on St. Clair Ave. All you have to do - is to stop in and ask for it.

* Jacob Gustincic, 18800 Abby Ave., has returned home from Euclid General Hospital and wishes to thank all, who visited him at the hospital, or who sent him cards and gifts. Visitors are welcome at home.

* A baby girl was born to Lojze and Pepca Jurkovic of 426 E. 266 St. Euclid, recently, to keep little brother and sister company. Congratulations to all!

* A baby boy was born to Mr. and Mrs. Lawrence Bizjak last week. This blessed event makes Mr. and Mrs. John Tercek grandma and grandpa for the first time and Mrs. Johanna Tercek great-grandmother 21 times. Mr. and Mrs. Joseph Bizjak grandma and grandpa for the third time and Mrs. Josephine Jevnikar great-grandma again. Congratulations to all!

* Zeno Zak, son of the late Anton Zak, announces that he has taken over the operation of the funeral home and promises that he will give good service just as his dad and grand-dad did. Good luck!

* Beginning November 27th, downtown store hours are as follows: For Nov. 27th only — 9 a.m. opening and 8:30 p.m. closing for Higbee's and May's. Halle's will open at 9 a.m. and close at 8 p.m. During the remaining holiday season, Halle's will open at 10 a.m. and close 8:30 p.m. during the week and at 5:45 p.m. on Saturdays. Higbee's and May's will open at 9:30 a.m. weekdays and close at 8:30 p.m. During December Higbee's will close at 5:45 p.m. on Saturdays. May's will remain open until 8:30 p.m. May's, Higbee's and Halle's will close at 5 p.m. on Christmas Eve. Lane Bryant will open 10 a.m. during the holiday season and close at 8:30 p.m. B. R. Baker will open at 8:30 a.m. and close at 8:30 p.m.

* Francine Therese Stupica, daughter of Mr. and Mrs. Laddie J. Stupica, 848 E. 218 St. Euclid, is the fiancée of Thomas E. Dome, son of Mr. and Mrs. Frank Dome, 23713 Angela Drive, Warrensville Heights. They wed on Nov. 26 in St. Christine Church.

* Servicemen overseas have expressed a desire for more personalized Christmas gifts this year, according to American Red Cross workers, who are stationed at military installations throughout the world. Tape recordings made by family, friends and neighbors are at the top of the men's Christmas list. These recordings should contain information regarding family activities, greetings from all members of the family, and perhaps recordings of the serviceman's record favorites. Many Red Cross chapters provide tapes for families wishing to send Christmas greetings from home and often snapshots of the recording session. Family photographs and home baked goods also are greatly appreciated personalized gifts.

* Columbus, O. — Ohioans are being warned against using two brands of meat tenderizer that may cause illness. The Ohio Health Department issued the warning against Spice of Life and Country Tavern brands and said distributors are cooperating in efforts to recall the products. The federal Food and Drug Administration put the word cut after Virginia's Health Department reported that some samples were almost pure sodium. Ohio Distributors are Mort's Freight Salvage Inc., 9007 Buckeye Rd., and Star Food Sales, Akron. Small quantities of sodium nitrate can cause illness, the health department said, and large amounts could be fatal.

* San Francisco, Calif. — Bruce Bennett, told police a dog acting on command bit into him and held on until he gave \$50 to the dog's owner.

* Washington, D.C. — In the early part of this century, dirty paper money sent to Washington for redemption was examined and, if found usable, was washed, ironed and reissued. Some banks preferred the washed money because it was softer and easier to handle. For the Treasury, it was cheaper to wash the money than to print new bills.

* New York, N.Y. — James E. Allen Jr., former U.S. Commissioner of Education, has proposed a new Pledge of Allegiance to the flag because the current pledge makes "unsupportable claims to national virtues that we have not yet attained." Allen composed the following pledge at the invitation of Look magazine. It is published in the current issue. "I pledge allegiance to the flag of the United

The Holy Family Society of the USA

ONE FAIRLANE DRIVE • JOLIET, IL 60434

Since 1914...

...the Holy Family Society of the U.S.A. has been dedicated to the service of the Catholic home, family and community. For half-a-century your Society has offered the finest in insurance protection at low, non-profit rates to Catholics only

LIFE INSURANCE • HEALTH
AND ACCIDENT INSURANCE

Historical Facts

The Holy Family Society is a Society of Catholics mutually united in fraternal dedication to the Holy Family of Jesus, Mary and Joseph.

Society's Catholic Action Programs are:

1. Scholarships for the education of young men aspiring to the priesthood.
2. Scholarships for young women aspiring to become nuns.
3. Additional scholarships for needy boys and girls.
4. Participating in the program of Papal Volunteers of Latin America.
5. Bowling, basketball and little league baseball.
6. Social activities.
7. Participating in the Catholic Communications Foundation.

Družba sv. Družine

Officers

President	Joseph J. Konrad
First Vice-President	Ronald Zefran
Second Vice-President	Anna Jerisha
Secretary	Robert M. Kochevar
Treasurer	Anton J. Smrekar
Recording Secretary	Joseph L. Drasler
First Trustee	Joseph Sinkovec
Second Trustee	Matthew Kochevar
Third Trustee	Anthony Tomazin
First Judicial	Mary Riola
Second Judicial	John Kovas
Third Judicial	Frances Yucevicius
Social Director	Nancy Owen
Spiritual Director	Rev. Aloysius Madic, O.F.M.
Medical Advisor	Joseph A. Zalar, M.D.

Exterior light and other devices help discourage the 'night shift' burglar

Thieves, burglars and similar law-breakers all prefer working the "night shift," because darkness helps cover their misdeeds. That's why police officials and security experts suggest that an effective, low-cost crime deterrent is to illuminate your property after dark, especially the exterior.

"Lighting the night" is even more important now that Daylight Savings Time is over. From now until next spring, darkness will fall about 5 p.m.; sunrise will come about 8 a.m.

This gives thieves and similar criminals a "work schedule" of about 15 hours of darkness, unless you discourage them with artificial lighting.

There are many lighting devices to illuminate your property. Most can be equipped to operate automatically, so you never even have to remember to flip a switch.

Probably the most popular is the automatic electric postlight, with the photoelectric cell, or "electric eye," which is sensitive to changes in light and dark, and turns on only when light is needed.

A simple adaptor kit is available to transform any manually-controlled electric postlight to automatic.

The kit includes a screw-in electric eye plus a 75-watt special long-lasting bulb and is priced at approximately \$10.

You merely uncrow the bulb from your postlight, screw the adaptor into the socket, replace your bulb (or use the special bulb), then flip the postlight switch "on."

From then on, the light will turn on when it is dark enough to need illumination, and will turn off by itself when artificial illumination is no longer needed.

The special bulb is designed to last for 5,000 hours of use, nearly seven times as long as a standard 75-watt bulb. Based on an average of 12 hours of use per night in automatic operation, the bulb will last about 14 months, instead of about two months for the standard type of bulb.

This considerably reduces the frequency of bulb-changing. There's a price advantage, too. Though the bulb costs about three times as much as a standard bulb, it lasts nearly seven times longer. Therefore, it actually halves your expenditure for postlight bulbs.

It is also beneficial to have interior lights "on," especially during evenings when the family is away from the house.

Lamps in one or more rooms, controlled by timer-clocks or electric eyes, will give the impression that somebody is home operating the lights normally.

Another trick to discourage a burglar is to leave a radio turned on when you are away from home. The sound of the radio will suggest to the prowler that somebody is home, should he come close enough to hear it.

This may be one case in which the din of rock-and-roll might be more preferable than a string quartet.

UNZIPPED MAIL IS TROUBLE

Wherever an unzipped letter goes, trouble follows. Extra steps in the sorting operations. Extra stops along the way. Don't hold up mail service. Use ZIP.

advertising contributed for the public good

SPORTS

DIVIDE TO CONQUER

Pro football wrote the book on how to get maximum revenue from television.

Each of the 26 National Football League clubs is collecting about \$1.6 million this year from the three national networks for air rights. CBS is paying \$20 million for telecasting National Football Conference games Sunday afternoons. The rights to American Football Conference games on Sundays are costing NBC \$14 million, and ABC is shelling out \$8.5 million for Monday night telecasts.

As usual, NFL Commissioner Pete Rozelle played his cards shrewdly in negotiating the four-year pacts which generate this income for pro football. All three networks were invited to submit bids and all three networks are airing NFL games.

Major league baseball might profit from Rozelle's strategy.

Presently, NBC is baseball's sole network TV outlet. The \$49.5 million, three-year contract expires after the '71 season. In 1971, baseball's 24 big league clubs will receive \$18 million for Game of the Week, April.

All-Star Game and World Series telecasts.

TED CORDIAL TO SCRIBES
Is Ted Williams softening toward the "Knights of the Keyboard," as he calls the baseball writers?

In introducing his new pitcher, Denny McLain, at a press conference, Williams said: "In all honesty, the Washington writers are a pretty good bunch."

McLain was told he looks older than his 26 years. The pitcher smiled and said: "My baseball age is 26, but my bankruptcy age is 50."

BOB HOPE EMCEES

KUHN'S \$50-A-PLATE MEAL

In his continuing efforts to develop an Academy Awards-type baseball affair that would prove attractive as a mid-winter network television show, Commissioner Bowie Kuhn said that a \$50-a-plate dinner will be held in Los Angeles Dec. 3 during the annual baseball meetings.

The commissioner has not yet sold the program, but segments of it will be nationally televised on the Bob Hope Show on the eve of the baseball season in April.

WHO'D EVER THINK THAT UPSTART TV WOULD GET THIS FAR?

NEW YORK, N.Y. (ED) — It all seemed so innocent when it started. It was a little more than a gimmick to drag folks into the friendly neighborhood tavern.

While television sets for home use went on the market in 1946, they were expensive. If a neighbor got one, then you didn't have to. Today, there are more television sets than bathtubs in this country.

In the beginning there weren't very many programs of merit, and it seemed the only one that came in clear was the test pattern. No one except the visionaries could predict pictures bouncing off man-made satellites, making it possible to send pictures around the world. A live program from the moon? That could only be dreamed up by lunatics.

Of course technology has always run ahead of content in our various art forms. With the exception of news and special events, the programs of yesterday were every bit as good as those today. But only the best had a chance of survival. Television's withering eye could cut down anything, particularly if the ratings fell off.

Game shows were, and still are, popular. Many came and went. But the first one, the longest continuously running program in all of videoland was "Pantomime Quiz," back again this fall for its 23rd year. Produced by Triangle Stations, the mod version of television's oldest game show now bears the name "Stump the Stars." Otherwise, it's still good old charades. Mike Stokey is emcee.

America's unique contribution to the world of culture has been the Western, and the cowboys were there for the first TV roundup. Gene Autry was one of the earliest. He started in 1947 and rode off into the sunset so often in the ensuing years he nearly trampled it to death. Bill Boyd, better known as Hopalong Cassidy, showed a business sense rare in an actor. In the early 40's, no longer making movies, he borrowed every cent he could to buy up his earlier films produced in the pre-

vious decade. When television, with its ravenous appetite came along, there was Bill sitting on top of hours and hours of oaters. Boyd became a millionaire and gained international fame.

The "Lone Ranger" and his faithful friend Tonto cleaned up the west to the strains of the "William Tell Overture." A gentler show than we are used to, no one was ever killed by the Lone Ranger. And Roy Rogers, formerly Leonard Sligh from Duck Run, Ohio, was a truck driver turned singing cowboy, when Autry demanded a higher salary than Republic Pictures wanted to pay. All these old movie-style cowboys were aimed at the kids. In 1954 television developed its own dusty art form the "adult western." "Gunsmoke" is the only one to have survived as a first run network television series.

Milton Berle earned the name "Mr. Television." It has been stated by many industry executives that he sold more television sets than all the salesmen across the country. (It would be unfair to mention "industry executives" without alluding to a comment by the late, brilliant but caustic, Fred Allen: "Television is a triumph of equipment over people, and the minds that control it are so small that you could put them all in the navel of a flea and still have enough room for a network vice-president's heart.")

Uncle Miltie was first and Tuesday night belonged to him, for two years that is. Jackie Gleason, a veteran of every type of show business, really hit it big in television. He has been on with his own show almost constantly for 20 years, but only a few will remember that his first role was that of Chester Riley in "Life of Riley." He was succeeded by the late William Bendix. Sid Caesar was so remarkably fresh and funny in the Saturday night 90-minute variety program, "Your Show of Shows," that many felt he would be favorably compared with Charlie Chaplin in the new medium. And the program was even better because of the se-

cond bananas, Carl Reiner, Howard Morris and Imogene Coca.

Olsen and Johnson of "Hellzapoppin'" fame on the stage joked their way onto television in 1949 in the "Fireball Fun for All," not to last very long. Later Hope and Benny and Skelton were to come along with visual treatments of their long-tested radio formats. They are the giants, but they didn't bring anything particularly new to television.

Ted Mack has been introducing dental technicians from Teaneck, New Jersey, since 1948, another unbelievable television story. Sunday night belonged to Fred Waring for five years, beginning in 1949. And Ed Sullivan, with no visible talent but a flair for showmanship, has also been on steadily since 1948. Some observers noted that Sullivan could never run out of material because he didn't have any to begin with.

Talent was never a factor in the game shows like "\$64,000 Question". In fact, the more amateurish the contestants, the better the show. Even on a game show like "Stump the Stars", it's still fun to see celebrities fail to guess the right answer.

Faye Emerson had her own show for three years beginning in the late '40's. Little is remembered of the content but her low-cut dresses became one of the burning issues of the day. Dunninger was reading minds in 1948. One of them must have revealed his show was not to last.

Television evoked some interesting responses from well-known people. T. S. Eliot noted rather sadly, "It is a medium of entertainment which permits millions of people to listen to the same joke at the same time, and yet remain lonesome." Bing Crosby, in his off-hand style, said, "Well I'd say it's pretty good considering it's for nothing." And more than one has noted it is the greatest force for good or evil that has ever been invented.

Television has made fantastic technological leaps. It is used by business and science in a variety of ways, none of them relating to entertainment. And while the weekly programs are a bit slicker these days, the content hasn't changed in any appreciable degree. Somehow it was more fun when more programs were broadcast live. If a prop fell down, a studio hand had to run out on camera and pick it up. And when a young actress forgot her lines, she forgot them in front of millions.

Television may have killed a lot of conversation but it has provided escape for the bed-ridden, education for adults and children alike and just plain fun for millions.

Gymnastic Exhibition and Dinner

STZ (Slovenska Telovadna Zveza of Cleveland), under the direction of Janez Varšek, the known Olympic gymnast, invites you to join them in celebrating the 20th anniversary of Slovenian gymnastics in America at 7 o'clock Saturday evening the 28th of November in St. Vitus Auditorium.

The evening will consist of dinner from 7 to 9 o'clock, followed by a gymnastic exhibition, climaxed by a dance with music provided by the "Veseli Slovenci".

"DRY CLEANING THAT SATISFIES"

ALSO DYEING • PRESSING REPAIRING

Acme Dry Cleaning & Dyeing Co.

672 E. 152 St. GL 1-5374

Scientists may have an answer to puzzle of off-beat heart

Researchers think they have finally found a cause as well as a way of correcting a heart beat irregularity that has long puzzled medical men.

Called Wolfe-Parkinson-White Syndrome (WPW), this electrocardiographic abnormality affects about one percent of the population.

In some patients, WPW is mild and does not produce any serious effects. In others, however, it can bring on very fast contractions of the ventricles, the heart's lower chamber. These out-of-step rhythms may be sufficiently severe to produce life-threatening heart failure.

Dr. E. Neil Moore of the University of Pennsylvania School of Veterinary Medicine, and Dr. John Boineau of Duke University Medical Center in Durham, North Carolina, found that some extra heart fibers were at fault in WPW, and that the condition, when it is severe enough to warrant it, is correctable by surgery.

In a recent interview, Dr. Moore, an Established Investigator of the American Heart Association, explained that WPW appears to be brought about by a "short circuit" in the electrical network that carries the muscle-contracting signal through the heart. (The electrocardiogram is a record of this signal.)

Normally, the signal, which originates in a bunch of specialized muscle cells in the upper right chamber, or right atrium, is delayed by the atrio-ventricular (A-V) node before it is allowed to pass into the lower chambers.

Dr. Moore said that he and Dr. Boineau discovered a dog with naturally occurring WPW. Their studies turned up the first direct evidence of the existence of accessory fibers that by-passed or "shorted" the A-V node. Thus, the signal traveled into the ventricle before time, thereby disturbing the regular electrical patterns that govern the normal heart beat.

Dr. Moore said that such fibers were subsequently found in three human patients with serious WPW. When these fibers were surgically removed, the patients reverted to a normal heart rhythm.

Male Help Wanted

Help Wanted

Truck mechanics, experienced on Diesel. Heavy equipment. Call 431-1080

(229)

GRDINA FUNERAL HOMES

1053 East 62 St. 431-2088
17010 Lake Shore Blvd. 531-6300

GRDINA FURNITURE STORE

15301 Waterloo Road 531-1235

Here now from Zenith
America's 1 TV

Giant Screen!
Fine Furniture
Cabinetry!
Low, Low Price!

ALL NEW ZENITH HANDCRAFTED
22" CONSOLE TV



The BRIARWOOD • B2417W
Lovely Contemporary styled console in grained Walnut color. Zenith Deluxe Video Range Tuning System, UHF/VHF Spotlite Dials. 22,000 Volts of Picture Power. Front Mounted 6" Oval Speaker. Cabinet size: 30 1/2" high, 28 1/2" wide, 17" deep.
*Add \$3 to depth for tube cap.

\$218.88

HANDCRAFTED

The Zenith tradition of quality. Metal chassis is manufactured to the highest quality standards under Zenith's rigid quality control supervision. This means greater dependability, fewer service problems and longer TV life!

- FAMILY-SIZE PICTURE
- BEAUTIFUL STYLING
- FULL ZENITH QUALITY
- BEST IN FEATURES
- BEST IN PERFORMANCE
- Custom "Perma-Set" VHF Fine Tuning
- UHF/VHF Spotlite Dials
- Peak Picture Control
- Automatic "Fringe-Lock" Circuit
- 3-Stage IF Amplifier

EASY MONTHLY PAYMENTS

NORWOOD APPLIANCE & FURNITURE

6202 St. Clair Avenue

JOHN SUSNIK & SONS